

**Enquête québécoise sur les limitations d'activités, les maladies
chroniques et le vieillissement 2010-2011**

QUESTIONNAIRE

Version anglaise

Direction des statistiques de santé

Décembre 2013

FOR CONSULTATION ONLY

Questionnaire

Section NG – Nature and severity of disability	5
Section E – Medication	15
Section G – Information and self-management.....	18
Section B – Emergency, hospitalization and day surgery	22
Section C – Home Health Care	30
Section D – Specializing in intellectual or physical disability_rehabilitation services	37
Section DD – Rehabilitation Services for Mental Health, Alcohol and Drug Addiction.....	42
Section FF – Medical and Psychosocial Follow-up.....	46
Section V – Help for activities of daily living or domestic activities(ADLs - DA)	66
Section M – Measurement of life habits (MHAVIE) - phone adaptation.....	86
Section FR – Markers of frailty.....	99
Subsection INC – Incontinence	99
Subsection GDS – Depression scale	99
Subsection N – Nutrition.....	100
Section RA – Administrative information.....	102

FOR CONSULTATION ONLY

Section NG – Nature and severity of disability

Filter NG1

Questions from EQES for the EQLAV's selection process for presence of functional limitations

EQES - IF Q95=1 OR Q96=1 OR Q97=1 OR Q98=1 OR Q99=1 OR Q100=1 OR Q101=1
OR Q102=1 OR Q103=1 OR Q104=1 OR Q105=1 OR Q106=1 OR Q107A=1 OR Q107B=1 OR Q107C=1 OR
Q108=1 OR Q109=1 OR Q110=1 OR Q112A=1 OR Q112B=1 OR Q112C=1) → Preamble NG1

Else → Filter E1

Preamble NG1. Now I would like to ask you some additional questions on the difficulties you mentioned during your participation in the study on health care experience in Quebec or any other difficulties you might have in your daily activities. Remember that we are referring to difficulties that have lasted or are expected to last for six months or more. If you usually use a technical aid or assistive device (for example, glasses, a hearing aid or a cane), take into consideration your ability to perform these activities with the help of these aids or devices.

Filter NG2

EQES - IF Q95=1 → NG1 Else →

Filter NG3

NG1. First let's talk about your hearing problems. You mentioned that you have difficulty hearing what is said in a group conversation with at least three other people. Are you ...

- 01 Completely unable to do this
- 02 Able to do this but with difficulty
- 03 Able to do this without any difficulty (or has no more difficulty)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

NG2. Do you have difficulty hearing what is said in a conversation with one other person ?

- 01 No difficulty
- 02 Yes, with some difficulty (but you are able to do this)
- 03 You are completely unable to do this
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter NG3

EQES – IF Q96=1 OR Q97=1 → Preamble NG2

Else → Filter NG6

Preamble NG2. Let's talk about your sight problems.

Filter NG4

EQES – IF Q96=1 → NG4 Else →

Filter NG5

NG4. You mentioned that you have difficulty seeing ordinary newsprint, even with glasses or contact lenses, if you usually wear them. Are you

- 01 Completely unable to do this
- 02 Able to do this but with difficulty
- 03 Able to do this without any difficulty (or has no more difficulty)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter NG5

EQES - IF Q97=1 → NG5

Else → NG6

NG5. You mentioned that you have difficulty in clearly seeing someone's face at the other end of a room (4 meters or 12 feet away), even with glasses or contact lenses (if you usually wear them). Are you ...

- 01 Completely unable to do this
- 02 Able to do this but with difficulty
- 03 Able to do this without any difficulty (or has no more difficulty)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

NG6. Have you been diagnosed by an eye specialist as being legally blind?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know or not sure
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter NG6

EQES - IF Q99=1 OR Q100=1 OR Q101=1 OR Q102=1 → Preamble NG3

Else → NG12

Preamble NG3. Now, let's talk about your ability to move around.

Filter NG7

EQES - IF Q99=1 → NG8

Else → Filter NG8

NG8. You mentioned that you have difficulty walking 400 meters without resting (about three city blocks or a quarter of a mile). Are you ...

- 01 Completely unable to do this
- 02 Able to do this but with difficulty
- 03 Able to do this without any difficulty (or has no more difficulty)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter NG8

EQES - IF Q100=1 → NG9

Else → Filter NG9

NG9. You mentioned that you have difficulty walking up and down a flight of stairs of about 12 steps. Are you

- 01 Completely unable to do this
- 02 Able to do this but with difficulty
- 03 Able to do this without any difficulty (or has no more difficulty)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter NG9

EQES - IF Q101=1 → NG10

Else → Filter NG10

NG10. You mentioned that you have difficulty carrying an object of 5 kilograms for 10 meters (or 10 pounds for 30 feet), for example, carrying a bag of groceries. Are you ...

- 01 Completely unable to do this
- 02 Able to do this but with difficulty
- 03 Able to do this without any difficulty (or has no more difficulty)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada

Filter NG10

EQES - IF Q102=1 → NG11

Else → NG12

NG11. You mentioned that you have difficulty standing for more than 20 minutes. Are you ...

- 01 Completely unable to do this
- 02 Able to do this but with difficulty
- 03 Able to do this without any difficulty (or has no more difficulty)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

NG12. Do you have any difficulty moving from one room to another (at home)?

- 01 No difficulty
- 02 Yes, with some difficulty (move from one room to another but you can do it)
- 03 You are completely unable to do this (move from one room to another)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada

Filter NG11

EQES - IF Q103=1 OR Q104=1 OR Q105=1 OR Q106=1 → Preamble NG4

Else → NG17

Preamble NG4. Let's talk about your difficulty doing certain movements that require flexibility.

Filter NG12

EQES – IF Q103=1 → NG13 Else →
Filter NG13

NG13. You mentioned that you have difficulty bending down to pick up an object from the floor (for example, a shoe) (because of a long-term condition or health problem). Are you ...

- 01 Completely unable to do this
- 02 Able to do this but with difficulty
- 03 Able to do this without any difficulty (or has no more difficulty)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter NG13

EQES – IF Q104=1 → NG14
Else → Filter NG14

NG14. You mentioned that you have difficulty cutting your own toenails (because of a longterm condition or health problem). Are you ...

- 01 Completely unable to do this
- 02 Able to do this but with difficulty
- 03 Able to do this without any difficulty (or has no more difficulty)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter NG14

EQES – IF Q105=1 → NG15 Else →
Filter NG15

NG15. You mentioned that you have difficulty using your fingers to grasp or handle an object (such as using pliers or scissors). Are you ...

- 01 Completely unable to do this
- 02 Able to do this but with difficulty
- 03 Able to do this without any difficulty (or has no more difficulty)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter NG15

EQES – IF Q106=1 → NG16 Else →
NG17

NG16. You mentioned that you have difficulty reaching in any direction, for example, above your head (because of a long-term condition or health problem). Are you ...

- 01 Completely unable to do this
- 02 Able to do this but with difficulty
- 03 Able to do this without any difficulty (or has no more difficulty)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

NG17. Do you have any physical difficulty getting in and out of bed ?

- 01 No difficulty
- 02 Yes, some difficulty (getting in and out of bed but you can do it)
- 03 You are totally unable to do this (getting in and out of bed)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada .

NG18. Do you have any difficulty dressing and undressing yourself?

- 01 No difficulty
- 02 Yes, some difficulty (dressing and undressing yourself but you can do it)
- 03 You are totally unable to do this (dressing and undressing yourself)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

NG19. Do you (physically) have any difficulty cutting your own food?

- 01 No difficulty
- 02 Yes, some difficulty (cutting your own food but you can do it)
- 03 You are totally unable to do this (cutting your own food)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter NG16

EQES – IF Q98=1 → NG7 Else →

Filter NG17

NG7. The next few questions refer to certain difficulties in communicating. You mentioned that you have difficulty speaking and being understood (because of your condition or a physical or mental health problem). To what extent are you able to make yourself understood by talking to...

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

NG7A. ... members of your own family ? Are you...

- 01 Completely (able to do this)
- 02 Partially (able to do this)
- 03 Not at all (able to do this)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

NG7B. ...your friends ? Are you...

- 01 Completely (able to do this)
- 02 Partially (able to do this)
- 03 Not at all (able to do this)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

NG7C. ...other people (for example, work colleagues, the cashier at the bank, the pharmacist, etc.)? Are you...

- 01 Completely (able to do this)
- 02 Partially (able to do this)
- 03 Not at all (able to do this)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter NG17

If respondent has only a learning or intellectual disability and nothing else

EQES – IF [((Q95=2 OR Q95=8 OR Q95=9) AND (Q96=2 OR Q96=8 OR Q96=9) AND (Q97=2 OR Q97=8 OR Q97=9) AND (Q98=2 OR Q98=8 OR Q98=9) AND (Q99=2 OR Q99=8 OR Q99=9) AND (Q100=2 OR Q100=8 OR Q100=9) AND (Q101=2 OR Q101=8 OR Q101=9) AND (Q102=2 OR Q102=8 OR Q102=9) AND (Q103=2 OR Q103=8 OR Q103=9) AND (Q104=2 OR Q104=8 OR Q104=9) AND (Q105=2 OR Q105=8 OR Q105=9) AND (Q106=2 OR Q106=8 OR Q106=9) AND (Q107A=2 OR Q107A=8 OR Q107A=9) AND (Q107B=2 OR Q107B=7 OR Q107B=8 OR Q107B=9) AND (Q107C=2 OR Q107C=8 OR Q107C=9) AND (Q108=2 OR Q108=8 OR Q108=9) AND (Q111=2 OR Q111=8 OR Q111=9))] AND IF (NG12=1 OR NG12=8 OR NG12=9) AND (NG17=1 OR NG17=8 OR NG17=9) AND (NG18=1 OR NG18=8 OR NG18=9) AND (NG19=1 OR NG19=8 OR NG19=9)) → NG22
Else → Filter NG18

Filter NG18

If respondent has confirmed difficulties with EQES's selection questions (NG section) or if respondent has declared having difficulties with : NG12, NG17, NG18 OR NG19 ((NG1=1 OR NG1=2) OR (NG2=2 OR NG2=3) OR (NG4=1 OR NG4=2) OR (NG5=1 OR NG5=2) OR (NG7A=2 OR NG7A=3) OR (NG7B=2 OR NG7B=3) OR (NG7C=2 OR NG7C=3) OR (NG8=1 OR NG8=2) OR (NG9=1 OR NG9=2) OR (NG10=1 OR NG10=2) OR (NG11=1 OR NG11=2) OR (NG12=2 OR NG12=3) OR (NG13=1 OR NG13=2) OR (NG14=1 OR NG14=2) OR (NG15=1 OR NG15=2) OR (NG16=1 OR NG16=2) OR (NG17=2 OR NG17=3) OR (NG18=2 OR NG18=3) OR (NG19=2 OR NG19=3)) → Preamble NG20A Else → Filter NG19

Filter NG19

EQES - IF Q107A=1 OR Q107B=1 OR Q107C=1 OR Q108=1 OR Q109=1 OR Q110=1 OR Q112A=1 OR Q112B=1 OR Q112C=1 → Preamble NG20B Else → Filter NG20

Filter NG20

If respondent has a long term health problem declared at the EQES's questionnaire OR if respondent has 65 years old and over IF ((AGE >= 65) OR (Q85_V=1 OR Q86_V=1 OR Q87_V=1 OR Q88_V=1 OR Q89_V=1 OR Q91_V=1 OR Q91_V=2)) → Filter E1 Else → End

Preamble NG20A. During your participation in the study on health care experience in Quebec and today you mentioned that you have difficulties that have lasted or are expected to last six months or more, that is...

Preamble NG20B. During your participation in the study on health care experience in Quebec, you mentioned that you have difficulties that have lasted or are expected to last six months or more, that is...

NG20. Among the following elements, which one(s) best describe(s) the reason (or reasons) why it is difficult for you to do certain tasks? Is it because of....

- 01 a disability or condition present at birth
- 02 a health problem (or its repercussions)
- 03 the aging process
- 04 an accident (e.g.: car accident, sporting accident, a fall, etc.)
- 05 working conditions (e.g.: noise, repetitive actions or movements, etc.)
- 06 a medical treatment (e.g. surgery) or medication
- 07 pain (e.g.: pain related to sports injuries, etc.)
- 08 overweight
- 09 another cause
- 97 Not applicable (has no difficulty or has no more difficulty)
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter NG21

If respondent said at the EQES's questionnaire having one OR many health long-term problems and that one of his health long term problems (or repercussions of the disease) is causing him difficulties in carrying out some activities IF ((NG20=02) AND (Q85_V=1 OR Q86_V=1 OR Q87_V=1 OR Q88_V=1 OR Q89_V=1 OR FF90=1 OR Q91_V=1 OR Q91_V=2)) → Filter NG22
Else → NG22

Filter NG22

If respondent said at the EQES having one long term health problem → Filter NG21A If respondent said at EQES having many long term health problems → Filter NG21B

NG21A. During your participation in the study on health care experience in Quebec, you mentioned that you were suffering from (a) long-term health problem(s). Is the disease (or repercussions of the disease) causing you difficulty in carrying out certain activities the [health problem reported] from which you suffer?

- 01 Yes → NG22
- 02 No → NG22
- 08 Don't know → NG22
- 09 Refuse to answer → NG22

NG21B. During your participation in the study on health care experience in Quebec, you mentioned that you were suffering from (a) long-term health problem(s). Is the health problem (or repercussions of the health problem) causing you difficulty in carrying out certain activities any of the following long-term health problems: [health problems reported] from which you suffer?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

NG22. Are you living in a residence where they offer services such as, nursing, medical care, meals, personal support or monitoring?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

FOR CONSULTATION ONLY

Section E – Medication

Filter E1

EQES – IF Q72=2 OR Q72=8 OR Q72=9 → Filter G1

Else → Preamble E1

Preamble E1. The next few questions refer to prescription drugs. It means all medication prescribed by a doctor, including medication that can be found over-the-counter: it could be pills, injections, creams, drops, puffers (inhalor) and vitamin supplements.

E1. During your participation in the study on health care experience in Quebec, you mentioned having taken medication prescribed by a doctor during the past 12 months. Are you currently taking any ?

- 01 Yes
- 02 No → Filter G1
- 08 Don't know → Filter G1
- 09 Refuse to answer → Filter G1

Source : *Enquête sur l'expérience des Canadiens avec les soins de santé primaires (2008)*, Statistique Canada.

E2. How many different kinds of prescription drugs (by a doctor) did you take yesterday?

- 01 None
- 02 One kind
- 03 2-3 kinds
- 04 4-5 kinds
- 05 6 to 9 kinds
- 06 10 kinds or more
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur l'expérience des Canadiens avec les soins de santé primaires (2008)*, Statistique Canada.

E4. The next few questions are about prescribed medication you have taken in the past month. (In the past month,) were there any days when you took less medication than prescribed by your doctor?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

E5 Was it
E5A. because of the cost?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada

E5B. ...because you might have missed a dose?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

E5C. ...because of side effects?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

E5D. ...because of your fear of becoming dependent?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

E5E. ... because of a problem in finding a pharmacy or getting to one ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada **E6.** In the past month, were there any days when you took more medication than prescribed by your doctor?

E6. In the past month, were there any days when you took more medication than prescribed by your doctor?

- 01 Yes
- 02 No → Filter G1
- 08 Don't know → Filter G1
- 09 Refuse to answer → Filter G1

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

E7. Was it...

E7A. ...because you forgot that you already taken them?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

E7B. ...to obtain more beneficial effects?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

Section G – Information and self-management

Filter G1

IF (Q85_V=2 OR Q85_V=8 OR Q85_V=9) AND (Q86_V=2 OR Q86_V=8 OR Q86_V=9) AND (Q87_V=2 OR Q87_V=8 OR Q87_V=9) AND (Q88_V=2 OR Q88_V=8 OR Q88_V=9) AND (Q89_V=2 OR Q89_V=8 OR Q89_V=9) AND (Q91_V=3 OR Q91_V=8 OR Q91_V=9) → Preamble B1
Else → Filter G2

Filter G2

If respondent has only one health problem → Preamble G1
Else (If respondent has more than one health problem) → Preamble G2

Preamble G1. The next few questions will be about [health problem reported] from which you suffer. → G2

Preamble G2. The next few questions will be about the health problem that gives you the most difficulty. → G1

G1. Among the following health problems from which you suffer, [list of health problems reported], which one gives you the most difficulty?

- 01 Problème de santé qui occasionne le plus de difficulté: _____
98 Don't know → Preamble B1
99 Refuse to answer → Preamble B1

G2. Since you have been diagnosed with [health problem reported or the one that gives the most difficulty]...

G2A. Did you obtain information (on [health problem reported or the one that gives the most difficulty]) from a doctor (general practitioner or specialist, who could be a member of your family or a friend) ?

- 01 Yes
02 No
08 Don't know
09 Refuse to answer

G2B. Did you obtain information (on [health problem reported or the one that gives the most difficulty]) from another health or social services professional (for example, a nurse, a dietician, a physiotherapist or a psychologist including a member of your family or a friend who is a health professional)?

- 01 Yes
02 No
08 Don't know
09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

G2C. Did you obtain information (on [health problem reported or the one that gives the most difficulty]) from newspapers, magazines articles, books or brochures?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

G2D. Did you find information on the Internet regarding [health problem reported or the one that gives the most difficulty]?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

G2E. Did you obtain information (on [health problem reported or the one that gives the most difficulty]) from a patient's association (e.g.: Les Diabétiques du Québec), a support group or a foundation (e.g.: Heart and Stroke Foundation) ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête québécoise sur la qualité des services de lutte contre le cancer (2008)*

G2F. Did you obtain information (on [health problem reported or the one that gives the most difficulty]) on television?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

G2G. Did you attend a course or a training session on [health problem reported or the one that gives the most difficulty]?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

G3. Overall, do you think you have enough information to help you control the [health problem reported or the one that gives the most difficulty] from which you suffer?

- 01 Yes
- 02 No
- 07 The health problem is impossible to control (does not apply)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

G4. Now let's talk about lifestyle habits (behaviours) that can influence the symptoms or the progression of the [health problem reported or the one that gives the most difficulty] from which you suffer. During the past 12 months, did a doctor or another health (or social services) professional suggest you to change certain lifestyle habits, such as, eating healthy, exercising, not smoking, drinking responsibly or minimizing stress ?

- 01 Yes
- 02 No → G6
- 08 Don't know → G6
- 09 Refuse to answer → G6

Source : *Enquête québécoise sur la qualité des services de lutte contre le cancer (2008).*

G5. What lifestyle habits did this doctor or professional suggest that you change?

- 01 Eat healthier food
- 02 Exercise more
- 03 Quit smoking or smoking less
- 04 Reduce your consumption of alcohol
- 05 Manage or minimize stress
- 06 Change other lifestyle habits
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

G6. During the past 12 months, have you changed certain lifestyle habits (such as eating healthy, exercising, not smoking, drinking responsibly, controlling or minimizing stress) ? You could have personally initiated these changes or made them following a doctor's recommendation.

- 01 Yes
- 02 No, you haven't changed anything → G9
- 07 No, you already had good lifestyle habits (Not applicable) → G11
- 08 Don't know → G11
- 09 Refuse to answer → G11

Source : *Enquête québécoise sur la qualité des services de lutte contre le cancer (2008).*

G7. What are these lifestyle habits? Did you ...

- 01 Eat healthier food
- 02 Exercise more
- 03 Quit smoking or smoke less
- 04 Reduce your consumption of alcohol
- 05 Manage or minimize stress
- 06 Change other lifestyle habits
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

G8. During the past 12 months, have you received help in changing your lifestyle habits from a doctor, nurse, dietician, physiotherapist or other health (or social services) professional?

- 01 Yes → G11
- 02 No → G10
- 08 Don't know → G11
- 09 Refuse to answer → G11

Source : *Enquête québécoise sur la qualité des services de lutte contre le cancer (2008)*.

G9. (During the past 12 months,) would you have needed help in changing your lifestyle habits from a doctor, nurse, dietician, physiotherapist or other health (or social services) professional?

- 01 Yes → G11
- 02 No → G11
- 08 Don't know → G11
- 09 Refuse to answer → G11

G10. Would you have needed this help? (from a doctor, nurse, dietician, physiotherapist or from other health or social services professional in changing your lifestyle habits)

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

G11. Several long term health problems include specific warning signs that must be watched for, such as vision disorders, headaches, weight change. (If these warning signs occur, there are often things that should be done.) During the past 12 months, did a doctor, a nurse, or another (health) professional tell you to watch for certain warning signs related to the health problem(s) [health problem reported or the one that gives the most difficulty] from which you suffer ?

- 01 Yes
- 02 No → Preamble B1
- 08 Don't know → Preamble B1
- 09 Refuse to answer → Preamble B1

Source : *Emergency Department Survey Results (2008)*, Picker Canada.

G12. Did he/she (doctor, nurse or professional) tell you what to do if these warning signs occur (or increase) ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Emergency Department Survey Results (2008)*, Picker Canada.

Section B – Emergency, hospitalization and day surgery

Preamble B1. The next few questions are about the use of services offered by hospitals or certain clinics regardless of the condition or the health problem that led you to use these services.

Filter B1.

EQES – IF Q55=1 OR Q55=8 OR Q55=9 → Filter B2

Else → B1

B1. During your participation in the study on health care experience in Quebec, you mentioned having personally consulted a doctor, for yourself, at a hospital emergency [number reported at EQES] times during the past 12 months. Is this correct? Enter the number : _____

98 Don't know

99 Refuse to answer

Source : *Enquête sur l'expérience des Canadiens avec les soins de santé primaires (2008)*, Statistique Canada.

Filter B2.

EQES – IF Q45=1 OR Q45=8 OR Q45=9 → B3

Else → B2

B2. (During your participation in the study on health care experience in Quebec) you (also) mentioned being hospitalized, that is spending at least one night in a hospital room, [number reported at EQES] times during the past 12 months. Is this correct? Enter the number : _____

98 Don't know

99 Refuse to answer

Source : *L'évolution de l'organisation et de la performance des services de première ligne (2005-2010) dans deux régions du Québec : Montréal et Montérégie (2009)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

B3. During the past 12 months, how many times did you undergo one-day surgery paid by the provincial health insurance plan (in whole or in part) ? It is important to note that a day surgery takes place in a hospital (or CLSC) or a clinic and you are not required to stay overnight. Enter the number : _____

98 Don't know

99 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

Filter B3.

EQES - IF ((Q55=1 OR Q55=8 OR Q55=9 OR B1=00 OR B1=98 OR B1=99) EQES - AND (Q45=1 OR Q45=8 OR Q45=9 OR B2=00 OR B2=98 OR B2=99) AND (B3=00 OR B3=98 OR B3=99)) → Filter C1

EQES - IF ((Q55=1 OR Q55=8 OR Q55=9 OR B1=00 OR B1=98 OR B1=99) EQES - AND (Q45=1 OR Q45=8 OR Q45=9 OR B2=00 OR B2=98 OR B2=99)) → Filter B6

EQES - IF ((Q55=1 OR Q55=8 OR Q55=9 OR B1=00 OR B1=98 OR B1=99) AND (B3=00 OR B3=98 OR B3=99)) → Filter B4

EQES - IF ((Q45=1 OR Q45=8 OR Q45=9 OR B2=00 OR B2=98 OR B2=99) AND (B3=00 OR B3=98 OR B3=99)) → Filter B8

Else (for those with more than one service) → B4

B4. You mentioned that you used the [services used] (during the past 12 months). The last time you used one of these services, was it for

- 01 A hospitalization → B6A
- 02 A one-day surgery → B9A
- 03 A consultation at the hospital emergency → B13A
- 04 A consultation at the hospital emergency followed by hospitalization → B6A
- 08 Don't know → Filter C1
- 09 Refuse to answer → Filter C1

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

Filter B4.

If respondent was hospitalized only once → Preamble B2

If respondent was hospitalized more than once → Preamble B3

Preamble B2. The next few questions refer to your hospitalization. → B6A

Preamble B3. The next few questions refer to your most recent hospitalization.

B6A. Following this hospitalization, did you receive home health care from a CLSC related to your hospitalization, for example blood tests, dressing changes or treatments?

- 01 Yes (following this hospitalization) → B7A
- 02 No → B6B
- 08 Don't know → B7A
- 09 Refuse to answer → B7A

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada **B6B.** Would you have needed these services?

- 01 Yes (home health care following hospitalization)
- 02 No → B7A
- 08 Don't know → B7A
- 09 Refuse to answer → B7A

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

B6C. Were these health care services (at home, not received following your hospitalization) recommended by a doctor or another health care or social services professional, including the hospital staff ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

B7A. (Following this hospitalization,) did you receive home support services from a CLSC related to your hospitalization, for example help to wash, dress or feed yourself (personal care) or for household tasks (preparing meals, doing groceries, housekeeping) ?

- 01 Yes → Filter B5
- 02 No
- 08 Don't know → Filter B5
- 09 Refuse to answer → Filter B5

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

B7B. Would you have needed these services?

- 01 Yes (home support services following hospitalization)
- 02 No → Filter B5
- 08 Don't know → Filter B5
- 09 Refuse to answer → Filter B5

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

B7C. Were these support services (at home, not received following your hospitalization) recommended by a doctor or another health care or social services professional, including the hospital staff ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

Filter B5.

IF B6A=1 OR B7A=1 → B8A.

Else → Filter C1.

B8A. Who made the arrangements so that you could receive home care services from a CLSC (health care, personal care or household tasks) following your hospitalization?

- 01 The hospital staff → Filter C1
- 02 Your family doctor (or the doctor responsible for your care) → Filter C1
- 03 Yourself or member of your family or friend → B8B
- 04 Other people → Filter C1
- 08 Don't know → Filter C1
- 09 Refuse to answer → Filter C1

B8B. Was this due to a recommendation by the hospital staff?

- 01 Yes → Filter C1
- 02 No → Filter C1
- 08 Don't know → Filter C1
- 09 Refuse to answer → Filter C1

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

Filter B6.

If respondent had a single day surgery → B9A

If respondent had more than one day surgery → B9B

B9A. Where did this one-day surgery take place?

- 01 At the hospital (or CLSC) → B10A
- 02 At a health clinic → B10A
- 08 Don't know → B10A
- 09 Refuse to answer → B10A

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada **B9B**. Where did your last one-day surgery take place ?

- 01 At the hospital (or CLSC) → B10A
- 02 At a health clinic → B10A
- 08 Don't know → B10A
- 09 Refuse to answer → B10A

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

B10A. Following this day surgery, did you receive home health care from a CLSC related to this surgery, for example blood tests, dressing changes or treatments?

- 01 Yes (following this day surgery) → B11A
- 02 No
- 08 Don't know → B11A
- 09 Refuse to answer → B11A

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

B10B. Would you have needed these services?

- 01 Yes (home health care following this day surgery)
- 02 No → B11A
- 08 Don't know → B11A
- 09 Refuse to answer → B11A

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

B10C. Were these health care services (at home, not received following this day surgery) recommended by a doctor or another health care or social services professional, including the hospital staff ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

B11A. (Following this day surgery,) did you receive home support services from a CLSC related to this surgery, for example help to wash, dress or feed yourself (personal care) or for household tasks (preparing meals, doing grocery, housekeeping) ?

- 01 Yes → Filter B7
- 02 No
- 08 Don't know → Filter B7
- 09 Refuse to answer → Filter B7

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

B11B. Would you have needed these services?

- 01 Yes (home support services following this day surgery)
- 02 No → Filter B7
- 08 Don't know → Filter B7
- 09 Refuse to answer → Filter B7

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

B11C. Were these support services (at home, not received following this day surgery) recommended by a doctor or another health care or social services professional, including the hospital staff ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

Filter B7.

IF B10A=1 OR B11A=1 → B12A.

Else → Filter C1.

B12A. Who made the arrangements so that you could receive home care services from a CLSC (health care, personal care or household tasks) following your day surgery?

- 01 The hospital staff → Filter C1
- 02 Your family doctor (or the doctor responsible for your care) → Filter C1
- 03 Yourself, member of your family or friend → B12B
- 04 Other people → Filter C1
- 08 Don't know → Filter C1
- 09 Refuse to answer → Filter C1

B12B. Was this due to a recommendation by the hospital staff?

- 01 Yes → Filter C1
- 02 No → Filter C1
- 08 Don't know → Filter C1
- 09 Refuse to answer → Filter C1

Filter B8.

If respondent consulted just once at the emergency → Preamble B4

If respondent has consulted more than once at the emergency → Preamble B5

Preamble B4. The few next questions refer to your consultation at the emergency. → B13A

Preamble B5. The few next questions refer to your most recent consultation at the emergency.

B13A. Following this emergency consultation, did you receive home health care from a CLSC related to this consultation, for example blood tests, dressing changes or treatments?

- 01 Yes (following this emergency consultation) → B14A
- 02 No
- 08 Don't know → B14A
- 09 Refuse to answer → B14A

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

B13B. Would you have needed these services?

- 01 Yes (home health care following this emergency consultation)
- 02 No → B14A
- 08 Don't know → B14A
- 09 Refuse to answer → B14A

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

B13C. Were these health care services (at home, not received following this emergency consultation) recommended by a doctor or another health care or social services professional, including the hospital staff ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

B14A. (Following this emergency consultation,) did you receive home support services from a CLSC related to this consultation, for example help to wash, dress or feed yourself (personal care) or for household tasks (preparing meals, doing grocery, housekeeping) ?

- 01 Yes → Filter B9
- 02 No
- 08 Don't know → Filter B9
- 09 Refuse to answer → Filter B9

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

B14B. Would you have needed these services?

- 01 Yes (home support services following this emergency consultation)
- 02 No → Filter B9
- 08 Don't know → Filter B9
- 09 Refuse to answer → Filter B9

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

B14C. Were these support services (at home, not received following this emergency consultation) recommended by a doctor or another health care or social services professional, including the hospital staff ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

Filter B9.

IF B13A=1 OR B14A=1 → B15A.

Else → Filter C1.

B15A. Who made the arrangements so that you could receive home care services from a CLSC (health care, personal care or household tasks) following your emergency consultation?

- 01 The hospital staff → Filter C1
- 02 Your family doctor (or the doctor responsible for your care) → Filter C1
- 03 Yourself, member of your family or friend → B15B
- 04 Other people → Filter C1
- 08 Don't know → Filter C1
- 09 Refuse to answer → Filter C1

B15B. Was this due to a recommendation by the hospital staff?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

FOR CONSULTATION ONLY

Section C – Home Health Care

Filter C1.

EQES - IF ((Q55=1 OR Q55=8 OR Q55=9 OR B1=00 OR B1=98 OR B1=99) EQES - AND (Q45=1 OR Q45=8 OR Q45=9 OR B2=00 OR B2=98 OR B2=99) AND (B3=00 OR B3=98 OR B3=99)) → Preamble C1
Else → Preamble C2

Preamble C1. Now, I would like to ask you questions about home health care provided by a CLSC or other organizations (a co-operative, a private agency), for example, blood tests, dressing changes, treatments by a physiotherapist or even dialysis. Services received at home from a doctor, a social worker, a mental health professional or ambulance services are not included. → Filter C2

Preamble C2. Now, let's talk more specifically about home health care provided by a CLSC or other organizations (a co-operative, a private agency). Services received at home from a doctor, a social worker, a mental health professional or ambulance services are not included.

Filter C2.

IF B6A=1 OR B10A=1 OR B13A=1 → C1A
Else → C8

C1A. Besides health care that you have received at home following your [services used], have you received other home health care for yourself in the past 12 months? (For example, blood tests, dressing change or treatments by a physiotherapist, dialysis. Services received at home from a doctor, a social worker, a mental health professional or ambulance services are not included).

- 01 Yes → C1B
- 02 No → Preamble C4
- 08 Don't know → Preamble C4
- 09 Refuse to answer → Preamble C4

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

C1B. Who paid for these health care services (received at home)? Was it...

- 01 Your CLSC → Preamble C3
- 02 Yourself, a member of your family, a friend or your private insurance plan (partial or full refund) → Preamble C3
- 03 Other → Preamble C3
- 08 Don't know → Preamble C3
- 09 Refuse to answer → Preamble C3

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

Preamble C3. Please now consider home health care received, as a whole, in the past 12 months, for your health problems. → Filter C3

Preamble C4. Regarding home health care received following your [services used].

Filter C3.

IF Q85_V=2 OR Q85_V=8 OR Q85_V=9) AND (Q86_V=2 OR Q86_V=8 OR Q86_V=9) AND (Q87_V=2 OR Q87_V=8 OR Q87_V=9) AND (Q88_V=2 OR Q88_V=8 OR Q88_V=9) AND (Q89_V=2 OR Q89_V=8 OR Q89_V=9) AND (Q91_V=3 OR Q91_V=8 OR Q91_V=9)) → C3

If respondent has a single health problem → C2A

If respondent has more than one health problem → C2B

C2A. Was it home health care related to the [health problem reported] from which you suffer?

- 01 Yes → C3
- 02 No → C3
- 08 Don't know → C3
- 09 Refuse to answer → C3

C2B. Was it home health care related to any of the following health problems [health problems reported] from which you suffer?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

C3. (During the past 12 months), how many months did you receive these home health care services?

- 01 1 month or less (for example : received them for 2 weeks)
- 02 2 month
- 03 3 month
- 04 4 month
- 05 5 month
- 06 6 month
- 07 7 month
- 08 8 month
- 09 9 month
- 10 10 month
- 11 11 month
- 12 12 month
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé, le vieillissement et la retraite en Europe (2004)*, Institut de recherche en économie de la santé.

C4. During the past 12 months, have you needed home health care services, but were unable to receive them ?

- 01 Yes
- 02 No → C7A
- 08 Don't know → C7A
- 09 Refuse to answer → C7A

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

Filter C4.

IF ((Q85_V=2 OR Q85_V=8 OR Q85_V=9) AND (Q86_V=2 OR Q86_V=8 OR Q86_V=9)
AND (Q87_V=2 OR Q87_V=8 OR Q87_V=9) AND (Q88_V=2 OR Q88_V=8 OR Q88_V=9) AND (Q89_V=2 OR
Q89_V=8 OR Q89_V=9) AND (Q91_V=3 OR Q91_V=8 OR Q91_V=9))
→ C6

If respondent has only one long term health problem reported → C5A

If respondent has many long term health problems reported → C5B

C5A. Were the home health care services you would have needed related to the [health problem reported] from which you suffer?

- 01 Yes → C6
- 02 No → C6
- 08 Don't know → C6
- 09 Refuse to answer → C6

C5B. Were the home health care services you would have needed related to any of the following health problems: [health problems reported] from which you suffer?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

C6. Were the home health care services you would have needed recommended by a doctor or any other professional (health care or social services professional)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

C7A. Now, some questions about home health care that you may have received recently. In the past two weeks, have you received home health care?

- 01 Yes
- 02 No → Filter D1
- 08 Don't know → Filter D1
- 09 Refuse to answer → Filter D1

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

C7B. How many days did you receive home health care in the past two weeks?

- 01 1 day → Filter D1
- 02 2 days → Filter D1
- 03 3 days → Filter D1
- 04 4 days → Filter D1
- 05 5 days → Filter D1
- 06 6 days → Filter D1
- 07 7 days → Filter D1
- 08 8 days → Filter D1
- 09 9 days → Filter D1
- 10 10 days → Filter D1
- 11 11 days → Filter D1
- 12 12 days → Filter D1
- 13 13 days → Filter D1
- 14 14 days → Filter D1
- 98 Don't know → Filter D1
- 99 Refuse to answer → Filter D1

Source : *Enquête sur la santé, le vieillissement et la retraite en Europe (2004)*, Institut de recherche en économie de la santé.

C8. During the past 12 months, have you receive home health care for yourself (meaning blood tests, dressing changes or treatments by an occupational therapists or a physiotherapist, dialysis. Services received at home from a doctor, a social worker, a mental health professional or ambulance services are not included)?

- 01 Yes → Filter C5
- 02 No → Filter C6
- 08 Don't know → Filter C6
- 09 Refuse to answer → Filter C6

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

Filter C5.

IF ((Q85_V=2 OR Q85_V=8 OR Q85_V=9) AND (Q86_V=2 OR Q86_V=8 OR Q86_V=9)
AND (Q87_V=2 OR Q87_V=8 OR Q87_V=9) AND (Q88_V=2 OR Q88_V=8 OR Q88_V=9) AND (Q89_V=2 OR
Q89_V=8 OR Q89_V=9) AND (Q91_V=3 OR Q91_V=8 OR Q91_V=9))
→ C10

If respondent has only one long term health problem reported → C9A

If respondent has many long term health problems reported → C9B

C9A. Was it (home health care) related to the [health problem reported] from which you suffer?

- 01 Yes → C10
- 02 No → C10
- 08 Don't know → C10
- 09 Refuse to answer → C10

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

C9B. Was it (home health care) related to any of the following health problems: [health problems reported] from which you suffer?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

C10. Who paid for these health care services (received at home)? Was it...

- 01 Your CLSC
- 02 Yourself, a member of your family, a friend or your private insurance plan (partial or full refund)
- 03 Other
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

C11. How many months did you receive these home care services in the past 12 months?

- 01 1 month or less (for example: received them for 2 weeks)
- 02 2 month
- 03 3 month
- 04 4 month
- 05 5 month
- 06 6 month
- 07 7 month
- 08 8 month
- 09 9 month
- 10 10 month
- 11 11 month
- 12 12 month
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé, le vieillissement et la retraite en Europe (2004)*, Institut de recherche en économie de la santé.

Filter C6.

IF B6B =1 OR B10B=1 OR B13B=1 → C12B

Else → C12A

C12A. During the past 12 months, have you needed home health care services, but were unable to receive them ?

- 01 Yes → Filter C7
- 02 No → Filter C8
- 08 Don't know → Filter C8
- 09 Refuse to answer → Filter C8

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

C12B. You mentioned needing home health care services following your [services used] but were unable to receive them. During the past 12 months, were there other occasions when you needed home health care services but were also unable to receive them?

- 01 Yes → Filter C7
- 02 No → Filter C8
- 08 Don't know → Filter C8
- 09 Refuse to answer → Filter C8

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

Filter C7.

IF ((Q85_V=2 OR Q85_V=8 OR Q85_V=9) AND (Q86_V=2 OR Q86_V=8 OR Q86_V=9)
AND (Q87_V=2 OR Q87_V=8 OR Q87_V=9) AND (Q88_V=2 OR Q88_V=8 OR Q88_V=9) AND (Q89_V=2 OR
Q89_V=8 OR Q89_V=9) AND (Q91_V=3 OR Q91_V=8 OR Q91_V=9))
→ C14

If respondent has only one long term health problem reported → C13A If respondent has many long term health problems reported → C13B

C13A. Were any of the home health care services you would have needed over the past 12 months related to the [health problem reported] from which you suffer?

- 01 Yes → C14
- 02 No → C14
- 08 Don't know → C14
- 09 Refuse to answer → C14

C13B. Were any of the home health care services you would have needed during the past 12 months related to any of the following health problems: [health problems reported] from which you suffer?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

C14. Again, were any of the home health care services you would have needed during the past 12 months recommended by a doctor or any other professional (health or social services professional)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

Filter C8.

IF C8=2 OR C8=8 OR C8=9 → Filter D1
Else → C15A

C15A. Now, some questions about home health care that you may have received recently. In the past two weeks, have you received home health care?

- 01 Yes
- 02 No → Filter D1
- 08 Don't know → Filter D1
- 09 Refuse to answer → Filter D1

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

C15B. How many days did you receive home health care in the last two weeks?

- 01 1 day → Filter D1
- 02 2 days → Filter D1
- 03 3 days → Filter D1
- 04 4 days → Filter D1
- 05 5 days → Filter D1
- 06 6 days → Filter D1
- 07 7 days → Filter D1
- 08 8 days → Filter D1
- 09 9 days → Filter D1
- 10 10 days → Filter D1
- 11 11 days → Filter D1
- 12 12 days → Filter D1
- 13 13 days → Filter D1
- 14 14 days → Filter D1
- 98 Don't know → Filter D1
- 99 Refuse to answer → Filter D1

Source : *Enquête sur la santé, le vieillissement et la retraite en Europe (2004)*, Institut de recherche en économie de la santé.

Section D – Specializing in intellectual or physical disability rehabilitation services

Filter D1.

IF NG1=1 OR NG1=2 OR NG2=2 OR NG2=3 OR NG3=3 OR NG4=1 OR NG4=2 OR NG5=1 OR NG5=2 OR NG7A=2 OR NG7A=3 OR NG7B=2 OR NG7B=3 OR NG7C=2 OR NG7C=3 OR NG8=1 OR NG8=2 OR NG9=1 OR NG9=2 OR NG10=1 OR NG10=2 OR NG11=1 OR NG11=2 OR NG12=2 OR NG12=3 OR NG13=1 OR NG13=2 OR NG14=1 OR NG14=2 OR NG15=1 OR NG15=2 OR NG16=1 OR NG16=2 OR NG17=2 OR NG17=3 OR NG18=2 OR NG18=3 OR NG19=2 OR NG19=3 EQES - OR Q107A=1 OR Q107B=1 OR Q107C=1 OR Q110=1 → Filter D2
Else → Filter DD1

Filter D2.

EQES – IF Q110=1 → Preamble D1B.
Else → Preamble D1A.

Preamble D1A. The following questions refer to services offered by the Rehabilitation Centres for the Physically Impaired (CRDP). These centres offer free specialized services to people who have persistent (or permanent) difficulties due to physical, visual, hearing or language disabilities. Services offered in these centres allow people to gain as much autonomy as possible in their daily activities. Services to accompany or support their relatives or close friends are also offered. → D1.

Preamble D1B. The following questions refer to services offered by the Rehabilitation Centres for the Physically Impaired (CRDP) or for persons with Intellectual Disabilities and Pervasive Developmental Disorder (CRDITED). These centres offer free specialized services to people having persistent (or permanent) difficulties due to physical, visual, hearing or language disabilities or due to intellectual disability or a developmental disorder. Services offered in these centres allow people to gain as much autonomy as possible in their daily activities. Services to accompany or support their relatives or close friends are also offered.

D1. During your life, have you ever personally received services offered by a rehabilitation centre? This does not include (rehabilitation or physiotherapy) services offered in a CLSC or those that had to be paid for (in a private clinic).

- 01 Yes → D2
- 02 No → Filter D4
- 08 Don't know → Filter D4
- 09 Refuse to answer → Filter D4

D2. During the past, did you receive these services (in a rehabilitation centre) because of hearing, eye, speech, mobility problems or difficulties performing certain movements?

- 01 Yes
- 02 No → Filter D3
- 08 Don't know → Filter D3
- 09 Refuse to answer → Filter D3

D3. (For which types of difficulties did you receive these services in the past 12 months?) Was it for :

- 01 Difficulty to perform movements (including agility and mobility problems) (e.g.: paralysis, difficulty in walking, difficulty to stand up, to control movements)
- 02 Eye problem (e.g.: blindness, diminished eyesight)
- 03 Hearing problem (ex.: deafness, hearing impaired, hearing loss)
- 04 Difficulty to speak and/or to express yourself (e.g.: aphasia)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter D3.

EQES – IF Q110=1 → D4.

Else → Filter D4.

D4. During the past 12 months, did you receive (for yourself) services offered by a rehabilitation centre for an intellectual disability or a pervasive developmental disorder (PDD)? This does not include (rehabilitation or physiotherapy) services offered in a CLSC or those that had to be paid for (in a private clinic).

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter D4.

IF D2=1 OR D4=1 → D5.

Else → Filter D5.

D5. During the past 12 months, could you have easily reached a professional in a rehabilitation centre, if needed?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter D5.

IF D1=2 OR D1=8 OR D1=9 → D6A.

Else → D6B.

D6A. During the past 12 months, have you needed the services of a rehabilitation centre for yourself, but were unable to obtain them?

- 01 Yes → D7A
- 02 No → Filter DD1
- 08 Don't know → Filter DD1
- 09 Refuse to answer → Filter DD1

D6B. During the past, have you needed other services of a rehabilitation centre for yourself, but were unable to obtain them?

- 01 Yes (physical rehabilitation : movements, vision, hearing, speech)
- 02 No → Filter DD1
- 08 Don't know → Filter DD1
- 09 Refuse to answer → Filter DD1

D7A. (During the past), have you needed technical aid services, for example a wheelchair, a prosthesis, or training services for technical aid, but were unable to obtain them ?

- 01 Yes (technical aid services or training services for technical aid)
- 02 No → D8A
- 08 Don't know → D8A
- 09 Refuse to answer → D8A

D7B. Are you currently waiting for these services (technical aid services, for example wheelchair, prosthesis, training services for technical aid)? By "waiting for services", we mean services for which a person's name is on a waiting list.

- 01 Yes
- 02 No → D7D
- 08 Don't know → D7D
- 09 Refuse to answer → D7D

D7C. How long have you been waiting for these services (technical aid services, for example wheelchair, prosthesis, training services for technical aid)?

- 01 Less than 3 months → D8A
- 02 From 3 months to less than 6 months → D8A
- 03 From 6 months to less than a year → D8A
- 04 A year and more → D8A
- 08 Don't know → D8A
- 09 Refuse to answer → D8A

D7D. Why didn't you receive these services (technical aid services for example wheelchair, prosthesis or training services for technical aid) during the past 12 months? Is it because...

- 01 You were not aware these services were available
- 02 You didn't make any arrangements to obtain them
- 03 You were not eligible for these services
- 04 Services offered didn't suit your needs
- 05 No service of this kind was available in your area
- 06 Other
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

D8A. During the past 12 months, have you needed services aimed at recovering your abilities to their maximum, but were unable to obtain them? These services are generally received following an accident, head injury or stroke.

- 01 Yes
- 02 No → D9A
- 08 Don't know → D9A
- 09 Refuse to answer → D9A

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

D8B. Are you currently waiting for these services (aimed at recovering your abilities to their maximum following an accident, head injury or stroke)? (By "waiting for services", we mean services for which a person's name is on a waiting list).

- 01 Yes
- 02 No → D8D
- 08 Don't know → D8D
- 09 Refuse to answer → D8D

D8C. How long have you been waiting for these services (aimed at recovering your abilities to their maximum following an accident, head injury or stroke)?

- 01 Less than 3 months → D9A
- 02 From 3 months to less than 6 months → D9A
- 03 From 6 months to less than a year → D9A
- 04 A year and more → D9A
- 08 Don't know → D9A
- 09 Refuse to answer → D9A

D8D. Why didn't you receive these services (aimed at recovering your abilities to their maximum, following, for example, an accident, head injury or stroke) during the past 12 months? Is it because...

- 01 You were not aware these services were available
- 02 You didn't make any arrangements to obtain them
- 03 You were not eligible for these services
- 04 Services offered didn't suit your needs
- 05 No service of this kind was available in your area
- 06 Other
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

D9A. During the past 12 months, have you needed other services but were unable to obtain them, for example, support services to use public transportation, to help you integrate into the workforce or to improve your capacity to live at home (on your own) ?

- 01 Yes
- 02 No → Filter DD1
- 08 Don't know → Filter DD1
- 09 Refuse to answer → Filter DD1

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

D9B. Are you waiting for these other services (to use public transportation, to help you integrate into the workforce or to improve your capacity to live at home)? (By "waiting for services", we mean services for which a person's name is on a waiting list).

- 01 Yes
- 02 No → D9D
- 08 Don't know → D9D
- 09 Refuse to answer → D9D

D9C. How long have you been waiting for these services (to use public transportation, to help you integrate into the workforce or to improve your capacity to live at home)?

- 01 Less than 3 months → Filter DD1
- 02 From 3 months to less than 6 months → Filter DD1
- 03 From 6 months to less than a year → Filter DD1
- 04 A year and more → Filter DD1
- 08 Don't know → Filter DD1
- 09 Refuse to answer → Filter DD1

D9D. Why didn't you receive these services (to use public transportation, to help you integrate into the workforce or to improve your capacity to live at home) during the past 12 months? Is it because...

- 01 You were not aware these services were available
- 02 You didn't make any arrangements to obtain them
- 03 You were not eligible for these services
- 04 Services offered didn't suit your needs
- 05 No service of this kind was available in your area
- 06 Other
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

Section DD – Rehabilitation Services for Mental Health, Alcohol and Drug Addiction

Filter DD1.

EQES - IF (Q111=1) AND (Q112A=1 OR Q112B=1 OR Q112C=1) → Preamble DD1. Else → Preamble FF1.

Preamble DD1. The next few questions refer to free rehabilitation or community support services (public services for which we don't pay) that you may have received for emotional, psychological or psychiatric disorders or for alcohol, drug or gambling related problems. You may not personally feel concerned with some questions but we must ask them in order to better identify which services the Quebec population requires.

DD1. During the past 12 months, have you seen a professional for follow-up in order to help you live in the community, for example, to manage your medication, to better understand the signs of relapse, to find a place to stay or to go back to work or to school ? This type of follow-up is commonly called «community support services» or «assertive community treatment».

- 01 Yes → DD2B
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes Cycle 1.2 - Santé mentale et bien-être (2002)*, Statistique Canada.

DD2A. During the past 12 months, have you required (for yourself) such services, (for example, support from a professional to manage your medication, to better understand signs of relapse, to find a place to stay or to go back to work or to school) but were unable to obtain them ?

- 01 Yes → DD3A
- 02 No → Preamble DD2
- 08 Don't know → Preamble DD2
- 09 Refuse to answer → Preamble DD2

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes Cycle 1.2 - Santé mentale et bien-être (2002)*, Statistique Canada.

DD2B. During the past 12 months, have you required (for yourself) other services, (for example, support from a professional to manage your medication, to better understand signs of relapse, to find a place to stay or to go back to work or to school) but were unable to obtain them ?

- 01 Yes
- 02 No → Preamble DD2
- 08 Don't know → Preamble DD2
- 09 Refuse to answer → Preamble DD2

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes Cycle 1.2 - Santé mentale et bien-être (2002)*, Statistique Canada.

DD3A. Are you currently waiting for these services (for example, support from a professional to manage your medication, to better understand signs of relapse, to find a place to stay or to go back to work or to school) ?

- 01 Yes
- 02 No → DD3C
- 08 Don't know → DD3C
- 09 Refuse to answer → DD3C

DD3B. How long have you been waiting for these services (for example, support from a professional to manage your medication, to better understand signs of relapse, to find a place to stay or to go back to work or to school) ?

- 01 For less than 3 months → Preamble DD2
- 02 From 3 to 6 months → Preamble DD2
- 03 From 6 months to a year → Preamble DD2
- 04 A year or more → Preamble DD2
- 08 Don't know → Preamble DD2
- 09 Refuse to answer → Preamble DD2

DD3C. Why didn't you receive these services (for example, support from a professional to manage your medication, to better understand signs of relapse, to find a place to stay, to go back to work or to school) during the past 12 months ?

- 01 You were not aware these services were available
- 02 You didn't make any arrangements to obtain them (you did not have time, personal responsibilities, you were afraid of asking)
- 03 You were not eligible for these services
- 04 No service of this kind was available in your area
- 05 The service was not available at the time you needed it
- 06 Other
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes Cycle 1.2 - Santé mentale et bien-être (2002)*, Statistique Canada.

Preamble DD2. The following questions refer to a sensitive subject, alcohol and drug use as well as gambling. (You may not personally feel concerned with some questions but we must ask them in order to better identify which services the Quebec population requires. Please be assured that your responses will remain strictly confidential.)

DD4. During the past 12 months, have you received rehabilitation services for yourself for alcohol, drug or gambling related problems?

- 01 Yes → DD5B
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes Cycle 1.2 - Santé mentale et bien-être (2002)*, Statistique Canada.

DD5A. During the past 12 months, have you required (for yourself) such rehabilitation services, (for alcohol, drug or gambling related problems) but were unable to obtain them?

- 01 Yes → DD6A
- 02 No → DD7A
- 08 Don't know → DD7A
- 09 Refuse to answer → DD7A

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes Cycle 1.2 - Santé mentale et bien-être (2002)*, Statistique Canada.

DD5B. During the past 12 months, have you required (for yourself) other rehabilitation services, (for alcohol, drug or gambling related problems) but were unable to obtain them?

- 01 Yes
- 02 No → DD7A
- 08 Don't know → DD7A
- 09 Refuse to answer → DD7A

DD6A. Are you currently waiting for these services (rehabilitation services for alcohol, drug or gambling related problems)?

- 01 Yes
- 02 No → DD6C
- 08 Don't know → DD6C
- 09 Refuse to answer → DD6C

DD6B. How long (have you been waiting for these rehabilitation services for alcohol, drug or gambling related problems)?

- 01 For less than 3 months → DD7A
- 02 From 3 to less than 6 months → DD7A
- 03 From 6 months to a year → DD7A
- 04 A year or more → DD7A
- 08 Don't know → DD7A
- 09 Refuse to answer → DD7A

DD6C. Why didn't you receive these rehabilitation services (for of alcohol, drug or gambling related problems) during the past 12 months?

- 01 You were not aware these services were available
- 02 You didn't make any arrangements to obtain them (you didn't have time, personal responsibilities, you were afraid of asking)
- 03 You were not eligible for these services
- 04 No service of this kind was available in your area
- 05 The service was not available at the time you needed it
- 06 Other
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes Cycle 1.2 - Santé mentale et bien-être (2002)*, Statistique Canada.

DD7A. During the past 12 months, could you have easily contacted a professional or community worker (e.g.: a social worker, mental health nurse, rehabilitation instructor, psychoeducator), if needed, for an emotional, psychological or psychiatric problem or for an alcohol, drug or gambling related problem?

- 01 Yes → DD7B
- 02 No → Preamble F1
- 07 Not applicable (did not have to contact a professional because did not require services for this type of problem) → Preamble F1
- 08 Don't know → Preamble F1
- 09 Refuse to answer → Preamble F1

DD7B. What type of professional or community worker is it?

- 01 Family doctor (or a doctor who manages your health care) / general practitioner
- 02 Psychiatrist
- 03 Mental health nurse
- 04 Social worker
- 05 Psychologist working in private practice
- 06 Psychologist from a CLSC, a CSSS, a hospital, a community organization, etc.
- 07 Rehabilitation instructor
- 08 Psychoeducator
- 09 Occupational therapist
- 10 Psychotherapist or individual counselling therapist
- 11 Psychosocial professional
- 12 Support group professional or community worker (e.g.: Alcoholics Anonymous, Cocaine Anonymous)
- 13 Other
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer

Section FF – Medical and Psychosocial Follow-up

Preamble FF1. The following questions are about follow-up provided by doctors or other health or social services professionals regarding your health (status).

Filter FF1.

EQES - IF (Q13=1 OR Q14=1) AND (Q15=1 OR Q15=8 OR Q15=9) → FF1 Else → Filter FF6

FF1. During your participation in the study on health care experience in Quebec, you mentioned having a family doctor or a doctor who is responsible for your health care. Is this the case?

- 01 Yes, (you have a family doctor or a doctor responsible for your health care)
- 02 No (you do not have a family doctor or a doctor responsible for your health care) → Filter FF6
- 08 Don't know → Filter FF6
- 09 Refuse to answer → Filter FF6

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

FF2. During the past 12 months, the last time you needed to see your family doctor for yourself, did you have the opportunity to do so?

- 01 Yes → FF3A
- 02 No → FF3B
- 07 You didn't have to see your family doctor (Not applicable) → Filter FF5
- 08 Don't know → FF4B
- 09 Refuse to answer → FF4B

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

FF3A. Do you personally think that the delay between making the appointment to see your (family) doctor on this occasion and the time you actually saw him/her was reasonable?

- 01 Yes → FF4B
- 02 No → FF4B
- 08 Don't know → FF4B
- 09 Refuse to answer → FF4B

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

FF3B. Therefore, have you seen another doctor or health professional?

- 01 Yes → FF3C
- 02 No → FF4A
- 08 Don't know → FF4A
- 09 Refuse to answer → FF4A

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

FF3C. Who did you see?

- 01 Another doctor from the same clinic (or CLSC) as your family doctor
- 02 A doctor from another clinic (or CLSC)
- 03 A doctor from the hospital emergency
- 04 Other professional (other than a doctor)
- 05 The health information line
- 06 Other
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

FF4A. During the past 12 months, have you needed a consultation with this doctor on other occasions (except for the last time you needed to see him/her), but were unable to obtain it?

- 01 Yes → Filter FF2
- 02 No → Filter FF2
- 08 Don't know → Filter FF2
- 09 Refuse to answer → Filter FF2

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

FF4B. During the past 12 months, have you needed a consultation with this doctor, but were unable to obtain it?

- 01 Yes
- 02 No → Filter FF5
- 08 Don't know → Filter FF5
- 09 Refuse to answer → Filter FF5

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

Filter FF2.

IF (Q85_V=2 OR Q85_V=8 OR Q85_V=9) AND (Q86_V=2 OR Q86_V=8 OR Q86_V=9) AND (Q87_V=2 OR Q87_V=8 OR Q87_V=9) AND (Q88_V=2 OR Q88_V=8 OR Q88_V=9) AND (Q89_V=2 OR Q89_V=8 OR Q89_V=9) AND (Q91_V=3 OR Q91_V=8 OR Q91_V=9)

→ Filter FF5

If respondent has only one long term health problem reported → FF3

If respondent has many long term health problems reported → FF4

Filter FF3.

IF FF2=2 AND FF4A=2 → FF5A1

Else → FF5A2

FF5A1. Was this consultation, that you would have needed (the last time you needed to see your family doctor), related to the [health problem reported] from which you suffer?

- 01 Yes → Filter FF5
- 02 No → Filter FF5
- 08 Don't know → Filter FF5
- 09 Refuse to answer → Filter FF5

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

FF5A2. Was (were) this (these) consultation(s), that you would have needed, related to the [health problem reported] from which you suffer?

- 01 Yes → Filter FF5
- 02 No → Filter FF5
- 08 Don't know → Filter FF5
- 09 Refuse to answer → Filter FF5

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

Filter FF4.

IF FF2=2 AND FF4A=2 → FF5A1

Else → FF5A2

FF5B1. Was this consultation that you would have needed (the last time you needed to see your family doctor), related to any of the following health problems: [health problems reported] from which you suffer?

- 01 Yes → Filter FF5
- 02 No → Filter FF5
- 08 Don't know → Filter FF5
- 09 Refuse to answer → Filter FF5

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

FF5B2. Was (were) this (these) consultation(s), that you would have needed, related to any of the following health problems: [health problems reported] from which you suffer?

- 01 Yes → Filter FF5
- 02 No → Filter FF5
- 08 Don't know → Filter FF5
- 09 Refuse to answer → Filter FF5

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada

Filter FF5.

IF FF2=7 → Filter FF6 Else → FF6

FF6. During the past, how many times have you seen your family doctor (or the doctor responsible for your care) for yourself?

- 00 0 time
- 01 1 time
- 02 2 times
- 03 3 times
- 04 4 times
- 05 5 times
- 06 6 times
- 07 7 times
- 08 8 times
- 09 9 times
- 10 10 times
- 11 11 times
- 12 12 times
- 13 13 times
- 14 14 times
- 15 15 times
- 16 16 times
- 17 17 times
- 18 18 times
- 19 19 times
- 20 20 times
- 21 21 times
- 22 22 times
- 23 23 times
- 24 24 times
- 25 25 times or more
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

Filter FF6.

EQES - IF (Q13=2 OR Q13=8 OR Q13=9) AND (Q14=2 OR Q14=8 OR Q14=9)) OR (Q15=2) OR (FF1=2 OR FF1=8 OR FF1=9) → FF7A

Else → FF7B

FF7A. Do you regularly see a general practitioner for follow-up or check-ups?

- 01 Yes → FF8B
- 02 No → FF8A
- 08 Don't know → FF8A
- 09 Refuse to answer → FF8A

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

FF7B. Besides your family doctor or the specific doctor responsible for your care, do you regularly see another general practitioner for follow-up or check-ups?

- 01 Yes → Filter FF8
- 02 No → Filter FF8
- 08 Don't know → Filter FF8
- 09 Refuse to answer → Filter FF8

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

FF8A. During the past 12 months, have you needed a consultation with a general practitioner, but were unable to obtain it?

- 01 Yes → Filter FF7
- 02 No → Filter FF8
- 08 Don't know → Filter FF8
- 09 Refuse to answer → Filter FF8

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

FF8B. During the past 12 months, have you needed a consultation with this doctor or another general practitioner, but were unable to obtain it?

- 01 Yes (consultation with a general practitioner) → Filter FF7
- 02 No → Filter FF8
- 08 Don't know → Filter FF8
- 09 Refuse to answer → Filter FF8

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

Filter FF7.

IF ((Q85_V=2 OR Q85_V=8 OR Q85_V=9) AND (Q86_V=2 OR Q86_V=8 OR Q86_V=9)
AND (Q87_V=2 OR Q87_V=8 OR Q87_V=9) AND (Q88_V=2 OR Q88_V=8 OR Q88_V=9)
AND (Q89_V=2 OR Q89_V=8 OR Q89_V=9) AND (Q91_V=3 OR Q91_V=8 OR Q91_V=9))
→ Filter FF8

If respondent has a single health problem → FF9A
If respondent has more than one problem → FF9B

FF9A. Was (were) this (these) consultation(s), that you would have needed, related to the [health problem reported] from which you suffer?

- 01 Yes → Filter FF8
- 02 No → Filter FF8
- 08 Don't know → Filter FF8
- 09 Refuse to answer → Filter FF8

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

FF9B. Was (were) this (these) consultation(s), that you would have needed, related to any of the following health problems: [health problems reported] from which you suffer?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

Filter FF8.

EQES – IF Q15=2 → FF10 Else → FF10A

FF10. The following questions refer to specialists. During your participation in the study on health care experience in Quebec, you mentioned having a specialist as your family doctor or doctor responsible for your health care. Is this the case ?

- 01 Yes, (you have a specialist as your family doctor or doctor responsible for your health care) → FF10A
- 02 No, your family doctor or the doctor responsible for your health care is not a specialist → FF10B
- 07 No, you do not have a family doctor or a doctor responsible for your health care → F10B
- 08 Don't know → FF10B
- 09 Refuse to answer → FF10B

Source : *Enquête sur la santé, le vieillissement et la retraite en Europe (2004)*, Institut de recherche en économie de la santé.

FF10A. Apart from this doctor, are you followed on a regular basis by one or more specialists such as a cardiologist, an endocrinologist, an ophthalmologist, an urologist (gynaecologist), etc.?

- 01 Yes → FF10C
- 02 No → FF10C
- 08 Don't know → FF10C
- 09 Refuse to answer → FF10C

Source : *Enquête sur la santé, le vieillissement et la retraite en Europe (2004)*, Institut de recherche en économie de la santé.

FF10B. The following questions refer to specialists. Are you followed on a regular basis by one or more specialists such as cardiologist, an endocrinologist, an ophthalmologist, a urologist (gynecologist), etc.?

- 01 Yes → FF10C
- 02 No → FF12A
- 08 Don't know → FF12A
- 09 Refuse to answer → FF12A

Source : *Enquête sur la santé, le vieillissement et la retraite en Europe (2004)*, Institut de recherche en économie de la santé.

FF10C. What type(s) of specialist (s) follow(s) you on a regular basis?

- 01 Allergist (allergy specialist)
- 02 Anesthesiologist (pain specialist)
- 03 Cardiologist (specializes in treating heart and blood circulation (murmurs, heart attack, etc.))
- 04 Surgeon (specializes in performing surgery to treat diseases, to correct deformities or to cure wounds in order to improve a person's health)
- 05 Dermatologist (specializes in treating skin diseases)
- 06 Endocrinologist (specializes in treating endocrine and metabolic diseases such as diabetes and thyroid disorders)
- 07 Geriatrician (specializes in the diagnosis and the treatment of biopsychosocial problems affecting the elderly)
- 08 Gastroenterologist (specializes in treating problems with the gastrointestinal system (esophagus, stomach, liver, pancreas, intestines, etc))
- 09 Gynecologist (specializes in treating diseases of the female genital system)
- 10 Hematologist (specializes in treating blood diseases (anemia, cancer, etc.) and organs where blood cells develop (bone marrow, spleen, nodes, etc.))
- 11 Hepatologist (specialist in diseases of the liver)
- 12 Infectious diseases specialist (specializes in treating infectious diseases)
- 13 Internist (specialist in internal medicine, e.g.: diagnosis and treatment of Nosurgical conditions in adults and often partial to systemic diseases (such as systemic lupus erythematosus) and autoimmune diseases in general)
- 14 Nephrologist (specializes in treating kidney and urologic diseases such as nephritis, hypertension, renal impairment, etc.)

- 15 Neurologist (specializes in treating diseases affecting the central and peripheral nervous systems such as stroke, intracranial hemorrhage, brain tumours, meningitis, Alzheimer disease, epilepsy, multiple sclerosis, migraines, etc.)
- 16 Oncologist (specializes in treating cancer, such as gynecologist-oncologist, dermatologistoncologist, etc)
- 17 Ophthalmologist (specializes in eye diseases)
- 18 ENT (ear, nose and throat surgeon or rhinologist; specializes in treating head and neck diseases and especially the ones affecting the ear, the nose and the throat)
- 19 Orthopedist (specializes in treating musculoskeletal problems and providing both medical and surgery care for bones, joints, ligaments, muscles, tendons and nerve diseases)
- 20 Pediatrician (children specialist that sometimes acts as a family doctor for adults)
- 21 Physiatrist (specializes in treating pain and disorders of the musculoskeletal system (spine, bones, muscles, tendons and joints) caused by an accident, a disease, a congenital defect or sports or professional injuries)
- 22 Pneumologist (specializes in treating acute or chronic diseases affecting the respiratory system (asthma, respiratory infection, chronic bronchitis, emphysema, sleep apnea, etc.))
- 23 Psychiatrist (specializes in treating mental health diseases)
- 24 Radiologist (specializes in the use of x-rays or ultrasounds to picture organs or to cure diseases)
- 25 Rheumatologist (specializes in treating rheumatic diseases (arthritis, osteoarthritis, tendinitis, bursitis, gout, lumbago, etc.))
- 26 Urologist (specializes in treating disorders and problems of the genito-urinary system as well as in treating diseases of the male genital system)
- 97 Other
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé, le vieillissement et la retraite en Europe (2004)*, Institut de recherche en économie de la santé.

FF11. During the past 12 months, how many times have you seen your specialist(s)?

- 00 0 time
- 01 1 time
- 02 2 times
- 03 3 times
- 04 4 times
- 05 5 times
- 06 6 times
- 07 7 times
- 08 8 times
- 09 9 times
- 10 10 times
- 11 11 times
- 12 12 times
- 13 13 times
- 14 14 times
- 15 15 times
- 16 16 times
- 17 17 times
- 18 18 times
- 19 19 times
- 20 20 times
- 21 21 times
- 22 22 times
- 23 23 times
- 24 24 times
- 25 25 times or more
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé, le vieillissement et la retraite en Europe (2004)*, Institut de recherche en économie de la santé.

FF12A. During the past 12 months, have you needed a consultation with a specialist, but were unable to obtain it? It can be with a specialist that you see on a regular basis or one that you have never seen.

- 01 Yes
- 02 No → Filter FF10
- 08 Don't know → Filter FF10
- 09 Refuse to answer → Filter FF10

Source : *Enquête sur l'expérience des Canadiens avec les soins de santé primaires (2008)*, Statistique Canada.

FF12B. What type(s) of specialist(s) was it, e.g.: a cardiologist, an endocrinologist, an ophthalmologist, an urologist (gynecologist), etc.?

- 01 Allergist (allergy specialist)
- 02 Anesthesiologist (pain specialist)
- 03 Cardiologist (specializes in treating heart and blood circulation (murmurs, heart attack, etc.)
- 04 Surgeon (specializes in performing surgery to treat diseases, to correct deformities or to cure wounds in order to improve a person's health)
- 05 Dermatologist (specializes in treating skin diseases)
- 06 Endocrinologist (specializes in treating endocrine and metabolic diseases such as diabetes and thyroid disorders)
- 07 Geriatrician (specializes in the diagnosis and the treatment of biopsychosocial problems affecting the elderly)
- 08 Gastroenterologist (specializes in treating problems with the gastrointestinal system (esophagus, stomach, liver, pancreas, intestines, etc)
- 09 Gynecologist (specializes in treating diseases of the female genital system)
- 10 Hematologist (specializes in treating blood diseases (anemia, cancer, etc.) and organs where blood cells develop (bone marrow, spleen, nodes, etc.)
- 11 Hepatologist (specialist in diseases of the liver)
- 12 Infectious diseases specialist (specializes in treating infectious diseases)
- 13 Internist (specialist in internal medicine, e.g.: diagnosis and treatment of Nosurgical conditions in adults and often partial to systemic diseases (such as systemic lupus erythematosus) and autoimmune diseases in general)
- 14 Nephrologist (specializes in treating kidney and urologic diseases such as nephritis, hypertention, renal impairment, etc.)
- 15 Neurologist (specializes in treating diseases affecting the central and peripheral nervous systems such as stroke, intracranial hemorrhage, brain tumours, meningitis, Alzheimer disease, epilepsy, multiple sclerosis, migraines, etc.)
- 16 Oncologist (specializes in treating cancer, such as gynecologist-oncologist, dermatologistoncologist, etc)
- 17 Ophthalmologist (specializes in eye diseases)
- 18 ENT (ear, nose and throat surgeon or rhinologist; specializes in treating head and neck diseases and especially the ones affecting the ear, the nose and the throat)
- 19 Orthopedist (specializes in treating musculoskeletal problems and providing both medical and surgery care for bones, joints, ligaments, muscles, tendons and nerve diseases)
- 20 Pediatrician (children specialist that sometimes acts as a family doctor for adults)
- 21 Physiatrist (specializes in treating pain and disorders of the musculoskeletal system (spine, bones, muscles, tendons and joints) caused by an accident, a disease, a congenital defect or sports or professional injuries)
- 22 Pneumologist (specializes in treating acute or chronic diseases affecting the respiratory system (asthma, respiratory infection, chronic bronchitis, emphysema, sleep apnea, etc.)
- 23 Psychiatrist (specializes in treating mental health diseases)
- 24 Radiologist (specializes in the use of x-rays or ultrasounds to picture organs or to cure diseases)
- 25 Rheumatologist (specializes in treating rheumatic diseases (arthritis, osteoarthritis, tendinitis, bursitis, gout, lumbago, etc.)
- 26 Urologist (specializes in treating disorders and problems of the genito-urinary system as well as in treating diseases of the male genital system)
- 97 Other
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé, le vieillissement et la retraite en Europe (2004)*, Institut de recherche en économie de la santé.

Filter FF9.

IF (Q85_V=2 OR Q85_V=8 OR Q85_V=9) AND (Q86_V=2 OR Q86_V=8 OR Q86_V=9) AND (Q87_V=2 OR Q87_V=8 OR Q87_V=9) AND (Q88_V=2 OR Q88_V=8 OR Q88_V=9) AND (Q89_V=2 OR Q89_V=8 OR Q89_V=9) AND (Q91_V=3 OR Q91_V=8 OR Q91_V=9)

→ FF14

If respondent has a single health problem → FF13A

If respondent has more than one problem → FF13B

FF13A. Was (were) this (these) consultation(s), that you would have needed, related to the [health problem reported] from which you suffer?

- 01 Yes → FF14
- 02 No → FF14
- 08 Don't know → FF14
- 09 Refuse to answer → FF14

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

FF13B. Was (were) this (these) consultation(s), that you would have needed, related to any of the following health problems: [health problems reported] from which you suffer?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

FF14. Were you referred to this (these) specialist(s) by a doctor ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

Filter FF10.

IF (Q85_V=2 OR Q85_V=8 OR Q85_V=9) AND (Q86_V=2 OR Q86_V=8 OR Q86_V=9)
AND (Q87_V=2 OR Q87_V=8 OR Q87_V=9) AND (Q88_V=2 OR Q88_V=8 OR Q88_V=9)
AND (Q89_V=2 OR Q89_V=8 OR Q89_V=9) AND (Q91_V=3 OR Q91_V=8 OR
Q91_V=9) → Filter FF11

If respondent has a single health problem → FF16A

If respondent has more than one problem → FF16B

FF16A. Are you followed on a regular basis by a nurse for the: [health problem reported] from which you suffer?

- 01 Yes → FF16C
- 02 No → Filter FF11
- 08 Don't know → Filter FF11
- 09 Refuse to answer → Filter FF11

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

FF16B. Are you followed on a regular basis by a nurse for any of the following health problems: [health problems reported] from which you suffer?

- 01 Yes → FF16C
- 02 No → Filter FF11
- 08 Don't know → Filter FF11
- 09 Refuse to answer → Filter FF11

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (2008)*, Statistique Canada.

FF16C. During the past 12 months, did you have to pay to see this nurse?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter FF11.

IF (Q85_V=2 OR Q85_V=8 OR Q85_V=9) AND (Q86_V=2 OR Q86_V=8 OR Q86_V=9) AND (Q87_V=2 OR
Q87_V=8 OR Q87_V=9) AND (Q88_V=2 OR Q88_V=8 OR Q88_V=9) AND (Q89_V=2 OR Q89_V=8 OR
Q89_V=9) AND (Q91_V=3 OR Q91_V=8 OR Q91_V=9)

→ FF18A

Else → FF18B

FF18A. Besides doctors, are you regularly followed by a nurse or other health professionals? (or social services professionals), for example, a physiotherapist, a dentist or an optometrist ? (By regular follow-up, we mean visits or check-ups that take place on a regular basis with one or several health or social services professional(s) regarding your health. This means that the professional has been seen more than once and can be seen, if needed. These visits can take place several times a year, once a year or even every two years).

- 01 Yes
- 02 No → FF20
- 08 Don't know → FF20
- 09 Refuse to answer → FF20

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) - Vieillesse en santé, (2008)*, Statistique Canada.

F18AA. Specify which one(s)

- 01 Acupuncturist → FF19
- 02 Audiologist → FF19
- 03 Chiropractor → FF19
- 04 Dentist → FF19
- 05 Dietician → FF19
- 06 Special education teacher → FF19
- 07 Occupational therapist/physiotherapist → FF19
- 08 Homeopathic practitioner → FF19
- 09 Nurse → FF19
- 10 Respiratory therapist → FF19
- 11 Mental health professional → FF19
- 12 Kinesiologist → FF19
- 13 Massage therapist → FF19
- 14 Alternative medicine practitioner → FF19
- 15 Naturopath → FF19 16 Nutritionist → FF19
- 17 Optometrist → FF19
- 18 Speech therapist → FF19
- 19 Osteopath → FF19
- 20 Pharmacist → FF19
- 21 Physiotherapist → FF19
- 22 Podiatrist or podologist → FF19
- 23 Psychologist / psychotherapist / individual counselling therapist → FF19 24 Social worker → FF19
- 97 Other → FF19
- 98 Don't know → FF19
- 99 Refuse to answer → FF19

FF18B. Besides doctors and nurse, are you regularly followed by health professionals (or social services professionals), for example, a physiotherapist, a dentist or an optometrist ? (By regular follow-up, we mean visits or check-ups that take place on a regular basis with one or several health or social services professional(s) regarding your health. This means that the professional has been seen more than once and can be seen, if needed. These visits can take place several times a year, once a year or even every two years).

- 01 Yes
- 02 No → FF20
- 08 Don't know → FF20
- 09 Refuse to answer → FF20

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) - Vieillesse en santé, (2008)*, Statistique Canada.

FF18BB.Préciser le(s)quel(s)

- 01 Acupuncturist
- 02 Audiologist
- 03 Chiropractor
- 04 Dentist
- 05 Dietician
- 06 Special education teacher
- 07 Occupational therapist/physiotherapist
- 08 Homeopathic practitioner
- 09 Nurse
- 10 Respiratory therapist
- 11 Mental health professional
- 12 Kinesiologist
- 13 Massage therapist
- 14 Alternative medicine practitioner
- 15 Naturopath
- 16 Nutritionist
- 17 Optometrist
- 18 Speech therapist
- 19 Osteopath
- 20 Pharmacist
- 21 Physiotherapist
- 22 Podiatrist or podologist
- 23 Psychologist / psychotherapist / individual counselling therapist
- 24 Social worker
- 97 Other
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer

FF19. During the past 12 months, have you paid this (these) professional(s) for a consultation?

- 01 Yes
- 02 No → FF20
- 08 Don't know → FF20
- 09 Refuse to answer → FF20

Filter FF12.

EQES - If respondent has reported a single professional to FF18AA OR FF18BB → FF20 Else → FF19B

FF19B. What type(s) of professional(s) did you have to pay?

- 01 Acupuncturist
- 02 Audiologist
- 03 Chiropractor
- 04 Dentist
- 05 Dietician
- 06 Special education teacher
- 07 Occupational therapist/physiotherapist
- 08 Homeopathic practitioner
- 09 Nurse
- 10 Respiratory therapist
- 11 Mental health professional
- 12 Kinesiologist
- 13 Massage therapist
- 14 Alternative medicine practitioner
- 15 Naturopath
- 16 Nutritionist
- 17 Optometrist
- 18 Speech therapist
- 19 Osteopath
- 20 Pharmacist
- 21 Physiotherapist
- 22 Podiatrist or podologist
- 23 Psychologist / psychotherapist / individual counselling therapist
- 24 Social worker
- 97 Other
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer

FF20. During the past 12 months, have you needed a consultation with a nurse or a health professional (or social services) other than a doctor, but were unable to obtain it ? It can be with a professional that you see on a regular basis or for one that you have never seen (for example, a physiotherapist, a dentist, a psychologist or an optometrist).

- 01 Yes
- 02 No → Filter FF14
- 08 Don't know → Filter FF14
- 09 Refuse to answer → Filter FF14

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) - Vieillesse en santé, (2008)*, Statistique Canada.

FF20A. What type(s) of professional(s) was it ?

- 01 Acupuncturist
- 02 Audiologist
- 03 Chiropractor
- 04 Dentist
- 05 Dietician
- 06 Special education teacher
- 07 Occupational therapist/physiotherapist
- 08 Homeopathic practitioner
- 09 Nurse
- 10 Respiratory therapist
- 11 Mental health professional
- 12 Kinesiologist
- 13 Massage therapist
- 14 Alternative medicine practitioner
- 15 Naturopath
- 16 Nutritionist
- 17 Optometrist
- 18 Speech therapist
- 19 Osteopath
- 20 Pharmacist
- 21 Physiotherapist
- 22 Podiatrist or podologist
- 23 Psychologist / psychotherapist / individual counselling therapist
- 24 Social worker
- 97 Other
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer

Filter FF13.

IF (Q85_V=2 OR Q85_V=8 OR Q85_V=9) AND (Q86_V=2 OR Q86_V=8 OR Q86_V=9) AND (Q87_V=2 OR Q87_V=8 OR Q87_V=9) AND (Q88_V=2 OR Q88_V=8 OR Q88_V=9) AND (Q89_V=2 OR Q89_V=8 OR Q89_V=9) AND (Q91_V=3 OR Q91_V=8 OR Q91_V=9)

→ FF22

If respondent has a single health problem → FF21A

If respondent has more than one problem → FF21B

FF21A. Was (were) this (these) consultation(s), that you would have needed, related to the [health problem reported] from which you suffer?

- 01 Yes → FF22
- 02 No → FF22
- 08 Don't know → FF22
- 09 Refuse to answer → FF22

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

FF21B. Was (were) this (these) consultation(s), that you would have needed, related to any of the following health problems: [health problems reported] from which you suffer?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur les personnes ayant une maladie chronique au Canada (EPMCC) - Composante arthrite (2009)*, Statistique Canada.

FF22. Was (were) the consultation(s) you would have needed with a [professionnel déclaré] recommended by a doctor (generalist or specialist) or another (health or social services) professional?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

Filter FF14.

IF (NG1=1 OR NG1=2 OR NG2=2 OR NG2=3 OR NG3=3 OR NG4=1 OR NG4=2 OR NG5=1 OR NG5=2 OR NG7A=2 OR NG7A=3 OR NG7B=2 OR NG7B=3 OR NG7C=2 OR NG7C=3 OR NG8=1 OR NG8=2 OR NG9=1 OR NG9=2 OR NG10=1 OR NG10=2 OR NG11=1 OR NG11=2 OR NG12=2 OR NG12=3 OR NG13=1 OR NG13=2 OR NG14=1 OR NG14=2 OR NG15=1 OR NG15=2 OR NG16=1 OR NG16=2 OR NG17=2 OR NG17=3 OR NG18=2 OR NG18=3 OR NG19=2 OR NG19=3 OR EQES_ Q107A=1 OR Q107B=1 OR Q107C=1 OR Q108=1 OR Q109=1 OR Q110=1 OR Q112A=1 OR Q112B=1 OR Q112C=1 OR Q85_V=1 OR Q86_V=1 OR Q87_V=1 OR Q88_V=1 OR Q89_V=1 OR Q91_V=1 OR Q91_V=2) → FF23
Else → FF24

FF23. Does a specific professional, other than a doctor, organize the services, treatment or care that you are receiving? For example, it can be a pivot nurse, a patient navigator or a liaison agent.

- 01 Yes
- 02 No
- 07 Not applicable because you are not receiving any services, treatment or care
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

FF24. The following questions refer to other health services that you needed but were unable to obtain. During the past 12 months, have you needed any laboratory tests (such as blood tests or urine analyses) or any radiological exams (such as x-rays, mammography, ultrasound or electrocardiogram), but were unable to obtain them?

- 01 Yes (laboratory tests or radiological exam)
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'évolution de l'organisation et de la performance des services de première ligne (2005-2010) dans deux régions du Québec : Montréal et Montérégie (2009)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

FF25. During the past 12 months, have you needed any surgery (including one-day surgery), but were unable to obtain it?

- 01 Yes (surgery)
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter FF15.

IF FF20A=04 → Filter FF16
Else → FF26

FF26. During the past 12 months, have you needed any dental care, but were unable to obtain it?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter FF16.

IF FF12B=17 OR FF20A=17 → Filter FF17
Else → FF27

FF27. During the past 12 months, have you needed any eye care (given, for example, by an ophthalmologist or an optometrist), but were unable to obtain it?

- 01 Yes
- 02 No → Filter FF17
- 08 Don't know → Filter FF17
- 09 Refuse to answer → Filter FF17

FF27A. Was this care (that you would have needed) recommended by a doctor or another (health or social services) professional?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter FF17.

IF DD2A=1 OR DD2B=1 OR DD5A=1 OR DD5B=1 OR FF12B=23 OR FF20A=11 OR FF20A=23 OR FF20A=24
→ Filter FF18
Else → FF28

FF28. During the past 12 months, have you needed any mental health care (for example, from a psychiatrist, a psychologist, a psychotherapist, a social worker, a mental health worker), but were unable to obtain it?

- 01 Yes
- 02 No → Filter FF18
- 08 Don't know → Filter FF18
- 09 Refuse to answer → Filter FF18

FF28A. Was this care (that you would have needed) recommended by a doctor or another (health or social services) professional?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

Filter FF18.

IF D6A=1 OR D6B=1 OR FF20A=02 OR FF20A=07 OR FF20A=18 OR FF20A=21 → FF30 Else → FF29

FF29. During the past 12 months, have you needed any physical rehabilitation for problems either with your movement, your hearing, your speech or vision (from a physiotherapist, an occupational therapist, a speech therapist (speech impairment), an audiologist (hearing impairment) or a mobility specialist (vision impairment), but were unable to obtain it ?

- 01 Yes
- 02 No → FF30
- 08 Don't know → FF30
- 09 Refuse to answer → FF30

FF29A. Was this physical rehabilitation (that you would have needed) recommended by a doctor or another (health or social services) professional?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *L'accessibilité et la continuité des services de santé : Une étude sur la première ligne au Québec (2006)*, Raynald Pineault et Jean-Frédéric Levesque, DSP – Montréal.

FF30. During the past 12 months, have you needed glasses but were unable to obtain them?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter FF19.

IF D7A=1 OR D7A=2 OR D7A=8 OR D7A=9 → Filter VO1 Else → FF31

FF31. During the past 12 months, have you needed a hearing aid, a walker, a wheel chair or any other technical aid, but were unable to obtain it?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Section V – Help for activities of daily living or domestic activities (ADLs - DA)

Filter VO1.

IF NG1=1 OR NG1=2 OR NG2=2 OR NG2=3 OR NG3=3 OR NG4=1 OR NG4=2 OR NG5=1 OR NG5=2 OR NG7A=2 OR NG7A=3 OR NG7B=2 OR NG7B=3 OR NG7C=2 OR NG7C=3 OR NG8=1 OR NG8=2 OR NG9=1 OR NG9=2 OR NG10=1 OR NG10=2 OR NG11=1 OR NG11=2 OR NG12=2 OR NG12=3 OR NG13=1 OR NG13=2 OR NG14=1 OR NG14=2 OR NG15=1 OR NG15=2 OR NG16=1 OR NG16=2 OR NG17=2 OR NG17=3 OR NG18=2 OR NG18=3 OR NG19=2 OR NG19=3 OR EQES - Q107A=1 OR Q107B=1 OR Q107C=1 OR Q108=1 OR Q109=1 OR Q110=1 OR Q112A=1 OR Q112B=1 OR Q112C=1 → Preamble VO1
Else → Filter FR1

Preamble VO1. The following questions are about the help you usually receive or the help you need to carry out your everyday activities, because of a long-term condition or health problem. By the word "usually", we mean assistance received at least once every two weeks.

VO1. Do you usually receive help (because of your condition or a health problem) to prepare your meals (including Meals on Wheels)?

- 01 Yes
- 02 No → VO2
- 08 Don't know → VO2
- 09 Refuse to answer → VO2

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

VO1A. Would you say that...

- 01 You participate in the preparation of your meals → VO3A
- 02 Somebody prepares them all for you → VO3A
- 08 Don't know → VO3A
- 09 Refuse to answer → VO3A

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

VO2. Would you need this help on a regular basis (i.e. at least once every two weeks)?

- 01 Yes → VO6
- 02 No → VO6
- 08 Don't know → VO6
- 09 Refuse to answer → VO6

Source : *Enquête québécoise sur les limitations d'activités (1998)*, Institut de la statistique du Québec.

VO3A. When preparing your meals, do you receive help from a person sent by a CLSC or from someone totally or partially paid by a CLSC?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter VO2.

IF NG22=1 → VO3B1

Else → VO3B3

VO3B1. When preparing your meals, do you receive help from a staff member or a person in charge at the residence where you live?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

VO3B2. Except for the help from a staff member or a person in charge at the residence where you live, do you receive help from another organization (a co-operative, a private agency) or from a person paid by yourself or your family to prepare your meals?

- 01 Yes → VO3C
- 02 No → VO3C
- 08 Don't know → VO3C
- 09 Refuse to answer → VO3C

VO3B3. (When preparing your meals) do you receive help from an organization (a cooperative, a private agency) or from a person paid by yourself or your family?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

VO3C. (When preparing your meals) do you receive help from someone living with you, who is not paid for this?

- 01 Yes
- 02 No
- 07 Does not apply (the person lives alone)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

VO3D. (When preparing your meals) do you receive help from someone not living with you, who is not paid for this, such as a family member, friend, neighbour or other person ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter VO3.

IF VO3C=1 OR VO3D=1 → VO4A

Else → VO5

VO4A. You mentioned that you receive help to prepare your meals from someone who is not paid for this (someone living with you or not, a member of your family, a friend, a neighbour or another person). How many days a week do you receive this help?

- 01 Less than one day a week → VO5
- 02 One day or more a week
- 08 Don't know → VO5
- 09 Refuse to answer → VO5

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

VO4AA.Please specify....

- 01 1 day
- 02 2 days
- 03 3 days
- 04 4 days
- 05 5 days
- 06 6 days
- 07 7 days (every day)

VO5. Would you need additional help to prepare your meals?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

VO6. Do you usually receive help (because of your condition or a health problem) to shop for groceries or other essential items?

- 01 Yes
- 02 No → VO7
- 08 Don't know → VO7
- 09 Refuse to answer → VO7

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

VO6A. Would you say that...

- 01 You participate in the shopping (for groceries or other essential items) → VO8A
- 02 Someone does it all for you → VO8A
- 08 Don't know → VO8A
- 09 Refuse to answer → VO8A

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

VO7. Would you need this help on a regular basis (i.e. at least once every two weeks)?

- 01 Yes → V11
- 02 No → V11
- 08 Don't know → V11
- 09 Refuse to answer → V11

Source : *Enquête québécoise sur les limitations d'activités (1998)*, Institut de la statistique du Québec.

VO8A. For your groceries or other essential items, do you receive help from a person sent by a CLSC or from someone totally or partially paid by a CLSC?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter VO4.

IF NG22=1 → VO8B1
Else → VO8B3

VO8B1. For your groceries or other essential items, do you receive help from a staff member or a person in charge at the residence where you live?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

VO8B2. Except for the help from a staff member or a person in charge at the residence where you live, do you receive help from another organization (a co-operative, a private agency) or from a person paid by yourself or your family to shop for groceries or other essential items?

- 01 Yes → Filter VO5
- 02 No → Filter VO5
- 08 Don't know → Filter VO5
- 09 Refuse to answer → Filter VO5

VO8B3.(For your groceries or other essential items) do you receive help from an organization (a co-operative, a private agency) or from a person paid by yourself or your family?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter VO5

IF VO3C=7 → VO8D

Else → VO8C

VO8C. (For your groceries or other essential items) do you receive help from someone living with you, who is not paid for this?

- 01 Yes
- 02 No
- 07 Does not apply (the person lives alone)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

VO8D. (For your groceries or other essential items) do you receive help from someone not living with you, who is not paid for this, such as a family member, friend, neighbour or other person ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter VO6

IF VO8C=1 OR VO8D=1 → VO9A

Else → V10

VO9A. You mentioned that you receive help to shop for groceries or other essential items from someone who is not paid for this (someone living with you or not, a member of your family, a friend, a neighbour or another person). How many days a week do you receive this help?

- 01 Less than one day a week → V10
- 02 One day or more a week
- 08 Don't know → V10
- 09 Refuse to answer → V10

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

VO9AA. Please specify...

- 01 1 day
- 02 2 days
- 03 3 days
- 04 4 days
- 05 5 days
- 06 6 days
- 07 7 days (every day)

V10. Would you need additional help to shop for your groceries or other essential items?

- 01 Yes → V11
- 02 No → V11
- 08 Don't know → V11
- 09 Refuse to answer → V11

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

V11. Do you usually receive help (because of your condition or a health problem) for your everyday housework such as dusting and tidying up (other examples: clothing care, laundry)?

- 01 Yes
- 02 No → V12
- 08 Don't know → V12
- 09 Refuse to answer → V12

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

V11A. Would you say that...

- 01 You participate in everyday housework → V13A
- 02 Someone does it all for you → V13A
- 08 Don't know → V13A
- 09 Refuse to answer → V13A

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

V12. Would you need this help on a regular basis (i.e. at least once every two weeks) ?

- 01 Yes → V16
- 02 No → V16
- 08 Don't know → V16
- 09 Refuse to answer → V16

Source : *Enquête québécoise sur les limitations d'activités (1998)*, Institut de la statistique du Québec.

V13A. For your everyday housework, do you receive help from a person sent by a CLSC or from someone totally or partially paid by a CLSC?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter VO7.

IF NG22=1 → V13B1

Else → V13B3

V13B1. For your everyday housework, do you receive help from a staff member or a person in charge at the residence where you live?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

V13B2. Except for the help from a staff member or a person in charge at the residence where you live, do you receive help from another organization (a co-operative, a private agency) or from a person paid by yourself or your family for your everyday housework?

- 01 Yes → Filter VO8
- 02 No → Filter VO8
- 08 Don't know → Filter VO8
- 09 Refuse to answer → Filter VO8

V13B3. (For your everyday housework) do you receive help from an organization (a cooperative, a private agency) or from a person paid by yourself or your family?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter VO8

IF VO3C=7 OR VO8C=7 → V13D

Else → V13C

V13C. (For your everyday housework) do you receive help from someone living with you, who is not paid for this?

- 01 Yes
- 02 No
- 07 Does not apply (the person lives alone)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

V13D. (For your everyday housework) do you receive help from someone not living with you, who is not paid for this, such as a family member, friend, neighbour or other person

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter VO9

IF V13C=1 OR V13D=1 → V14A

Else → V15

V14A. You mentioned that you receive help for your everyday housework from someone who is not paid for this (someone living with you or not, a member of your family, a friend, a neighbour or another person). How many days a week do you receive this help?

- 01 Less than one day a week → V15
- 02 One day or more a week
- 08 Don't know → V15
- 09 Refuse to answer → V15

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

V14AA. Please specify...

- 01 1 day
- 02 2 days
- 03 3 days
- 04 4 days
- 05 5 days
- 06 6 days
- 07 7 days (every day)

V15. Would you need additional help for your everyday housework?

- 01 Yes → V16
- 02 No → V16
- 08 Don't know → V16
- 09 Refuse to answer → V16

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

V16. Do you usually receive help (because of your condition or a health problem) for your personal care such as washing, dressing, toileting or eating?

- 01 Yes → V18A
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête québécoise sur les limitations d'activités (1998)*, Institut de la statistique du Québec.

V17. Would you need this help on a regular basis (i.e. at least once every two weeks) ?

- 01 Yes → Filter V13
- 02 No → Filter V13
- 08 Don't know → Filter V13
- 09 Refuse to answer → Filter V13

Source : *Enquête québécoise sur les limitations d'activités (1998)*, Institut de la statistique du Québec.

V18A. For your personal care, do you receive help from a person sent by a CLSC or from someone totally or partially paid by a CLSC?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter V10.

IF NG22=1 → V18B1

Else → V18B3

V18B1. For your personal care, do you receive help from a staff member or a person in charge at the residence where you live?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

V18B2. Except for the help from a staff member or a person in charge at the residence where you live, do you receive help from another organization (a co-operative, a private agency) or from a person paid by yourself or your family for your personal care?

- 01 Yes → Filter V11
- 02 No → Filter V11
- 08 Don't know → Filter V11
- 09 Refuse to answer → Filter V11

V18B3. (For your personal care) do you receive help from an organization (a co-operative, a private agency) or from a person paid by yourself or your family?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter V11.

IF VO3C=7 OR VO8C=7 OR V13C=7 → V18D

Else → V18C

V18C. (For your personal care) do you receive help from someone living with you, who is not paid for this?

- 01 Yes
- 02 No
- 07 Does not apply (the person lives alone)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

V18D. (For your personal care) do you receive help from someone not living with you, who is not paid for this, such as a family member, friend, neighbour or other person ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter V12.

IF V18C=1 OR V18D=1 → V19A

Else → V20

V19A. You mentioned that you receive help for your personal care from someone who is not paid for this (someone living with you or not, a member of your family, a friend, a neighbour or another person). How many days a week do you receive this help?

- 01 Less than one day a week → V20
- 02 One day or more a week
- 08 Don't know → V20
- 09 Refuse to answer → V20

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

V19AA. Please specify...

- 01 1 day
- 02 2 days
- 03 3 days
- 04 4 days
- 05 5 days
- 06 6 days
- 07 7 days (every day)

V20. Would you need additional help for your personal care?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

Filter V13.

IF E1=1 → V21

Else → V26

V21. Do you usually receive help (because of your condition or a health problem) for the preparation of your medication or for taking them at the right time (including the preparation of a pill organizer)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

V21A. Would you say that...

- 01 Someone prepares your medication (for example in a pill organizer or dosettes) and you take them by yourself → V23A
- 02 Someone prepares your medication and give them to you → V23A
- 08 Don't know → V23A
- 09 Refuse to answer → V23A

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

V22. Would you need this help on a regular basis (i.e. at least once every two weeks)?

- 01 Yes → V26
- 02 No → V26
- 08 Don't know → V26
- 09 Refuse to answer → V26

Source : *Enquête québécoise sur les limitations d'activités (1998)*, Institut de la statistique du Québec.

V23A. With regard to preparing or taking your medication at the right time, do you receive help from a person sent by a CLSC or from someone totally or partially paid by a CLSC?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada

V23B. (With regard to preparing or taking your medication at the right time) do you receive help from a pharmacist who prepares your pill organizer?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter V14.

IF NG22=1 → V23C1

Else → V23C3

V23C1. With regard to preparing or taking your medication at the right time, do you receive help from a staff member or a person in charge at the residence where you live (do not include the pharmacist)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

V23C2. Except for the help from a staff member or a person in charge at the residence where you live, do you receive help from another organization (a co-operative, a private agency) or from a person paid by yourself or your family for preparing your medication or taking them at the right time (do not include the pharmacist) ?

- 01 Yes → V23D
- 02 No → V23D
- 08 Don't know → V23D
- 09 Refuse to answer → V23D

V23C3. (With regard to preparing or taking your medication at the right time) do you receive help from an organization (a co-operative, a private agency) or from a person paid by yourself or your family (do not include the pharmacist)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter V15.

IF VO3C=7 OR VO8C=7 OR V13C=7 OR V18C=7 → V23E

Else → V23D

V23D. (With regard to preparing or taking your medication at the right time) do you receive help from someone living with you, who is not paid for this?

- 01 Yes
- 02 No
- 07 Does not apply (the person lives alone)
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

V23E. (With regard to preparing or taking your medication at the right time) do you receive help from someone not living with you, who is not paid for this, such as a family member, friend, neighbour or other person ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter V16.

IF V23D=1 OR V23E=1 → V24A

Else → V25

V24A. You mentioned that you receive help for preparing your medication or taking them at the right time from someone who is not paid for this (someone living with you or not, a member of your family, a friend, a neighbour or another person). How many days a week do you receive help ?

- 01 Less than one day a week → V25
- 02 One day or more a week
- 08 Don't know → V25
- 09 Refuse to answer → V25

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

V24AA. Please specify...

- 01 1 day
- 02 2 days
- 03 3 days
- 04 4 days
- 05 5 days
- 06 6 days
- 07 7 days (every day)

V25. Would you need additional help for preparing your medication or taking them at the right time?

- 01 Yes → V26
- 02 No → V26
- 08 Don't know → V26
- 09 Refuse to answer → V26

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

V26. Do you need someone's help (because of your condition or a health problem) to read or understand documents from your doctor or your pharmacist?

- 01 Rarely or never
- 02 Sometimes
- 03 Often
- 04 Always
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

V27A. Do you usually receive (at least once every two weeks) help to look after your personal finances, for example, for budgeting or completing forms?

- 01 Yes
- 02 No → V27A2
- 08 Don't know → V27A2
- 09 Refuse to answer → V27A2

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

V27A1. Does this help come from a person sent by a CLSC or from someone totally or partially paid by a CLSC?

- 01 Yes → V27A3
- 02 No → V27A3
- 08 Don't know → V27A3
- 09 Refuse to answer → V27A3

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

V27A2. Would you need this help on a regular basis (i.e. at least once every two weeks)?

- 01 Yes → V27B
- 02 No → V27B
- 08 Don't know → V27B
- 09 Refuse to answer → V27B

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

V27A3. Would you need additional help to look after your personal finances, for example, for budgeting or completing forms?

- 01 Yes → V27B
- 02 No → V27B
- 08 Don't know → V27B
- 09 Refuse to answer → V27B

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada

V27B. Do you usually receive (at least once every two weeks) help for moving from one room to another in your home or getting in and out of your bed?

- 01 Yes
- 02 No → V27B2
- 08 Don't know → V27B2
- 09 Refuse to answer → V27B2

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada

V27B1. Does this help come from a person sent by a CLSC or from someone totally or partially paid by a CLSC?

- 01 Yes → V27B3
- 02 No → V27B3
- 08 Don't know → V27B3
- 09 Refuse to answer → V27B3

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

V27B2. Would you need this help on a regular basis (i.e. at least once every two weeks)?

- 01 Yes → V27C
- 02 No → V27C
- 08 Don't know → V27C
- 09 Refuse to answer → V27C

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

V27B3. Would you need additional help for moving from one room to another in your home or getting in and out of your bed?

- 01 Yes → V27C
- 02 No → V27C
- 08 Don't know → V27C
- 09 Refuse to answer → V27C

Source : *Enquête sur la participation et les limitations d'activités (2006)*, Statistique Canada.

V27C. Do you usually receive (at least once every two weeks) help for going to appointments or visiting friends?

- 01 Yes
- 02 No → V27C2
- 08 Don't know → V27C2
- 09 Refuse to answer → V27C2

V27C1. Does this help come from a person sent by a CLSC or from someone totally or partially paid by a CLSC?

- 01 Yes → V27C3
- 02 No → V27C3
- 08 Don't know → V27C3
- 09 Refuse to answer → V27C3

V27C2. Would you need this help on a regular basis (i.e. at least once every two weeks)?

- 01 Yes → Filter V17
- 02 No → Filter V17
- 08 Don't know → Filter V17
- 09 Refuse to answer → Filter V17

V27C3. Would you need additional help for going to appointments or visiting friends?

- 01 Yes → Filter V17
- 02 No → Filter V17
- 08 Don't know → Filter V17
- 09 Refuse to answer → Filter V17

Filter V17

IF VO1=1 OR VO6=1 OR V11=1 OR V16=1 OR V21=1 OR V27A=1 OR V27B=1 OR
V27C=1 → Filter V18 Else →
Filter V21

Filter V18.

IF VO3A=1 OR VO8A=1 OR V13A=1 OR V18A=1 OR V23A=1 OR V27A1=1 OR V27B1=1
OR V27C1=1 → Preamble VO2
Else → V29

FOR CONSULTATION ONLY

Preamble VO2.

The following questions refer to the help that you have received recently from a CLSC (during the past 7 days) for the activities that we have just mentioned (preparing meals, shopping for groceries, doing everyday housework, personal care, taking medication, looking after finances, getting around the house or getting to appointments).

V28A. During the past 7 days, how many days did you receive help from a person sent by a CLSC or from someone totally or partially paid by a CLSC?

- 00 0 day → Filter V19
- 01 1 day
- 02 2 days
- 03 3 days
- 04 4 days
- 05 5 days
- 06 6 days
- 07 7 days
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer → Filter V19

V28B. How many hours in total (have you received help from a person sent by a CLSC or from someone totally or partially paid by a CLSC)?

- 01 The respondent precise a number of hours
- 08 Don't know → Filter V19
- 09 Refuse to answer → Filter V19

V29. Were you ever met by someone from a CLSC's home support services (yourself, members of your family or friends) to evaluate your needs in terms of assistance?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Filter V19.

IF VO3B1=1 OR VO8B1=1 OR V13B1=1 OR V18B1=1 OR V23C1=1) AND (VO3B2=1 OR VO8B2=1 OR V13B2=1 OR V18B2=1 OR V23C2=1 → Preamble VO3
IF VO3B2=1 OR VO8B2=1 OR V13B2=1 OR V18B2=1 OR V23C2=1 OR VO3B3=1 OR VO8B3=1 OR V13B3=1 OR V18B3=1 OR V23C3=1 → Preamble VO4
Else → Filter V20

Preamble V03

The following questions refer to the help that you have received recently (during the past 7 days) from an organization (a co-operative, a private agency) or from a person paid by yourself or your family for the activities that we have just mentioned (preparing meals, shopping for groceries, doing everyday housework, personal care, taking medication). This does not include the help that you received from a staff member or a person in charge at the residence where you live.

Preamble VO4

The following questions refer to the help that you have received recently (during the past 7 days) from an organization (a co-operative, a private agency) or from a person paid by yourself or your family for the activities that we have just mentioned (preparing meals, shopping for groceries, doing everyday housework, personal care, taking medication).

V30A. During the past seven days, how many days did you receive help from an organization (a co-operative, a private agency) or a person paid by yourself or your family?

- 00 0 day → Filter V20
- 01 1 day
- 02 2 days
- 03 3 days
- 04 4 days
- 05 5 days
- 06 6 days
- 07 7 days
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer → Filter V20

Source : *Enquête sur la santé et les limitations d'activités (1991)*, Statistique Canada.

V30B. How many hours in total (have you received help from an organization or from a person paid by yourself or your family)?

- 01 The respondent precise a number of hours
- 08 Don't know → Filter V20
- 09 Refuse to answer → Filter V20

Filter V20.

IF (VO3B1=1 OR VO8B1=1 OR V13B1=1 OR V18B1=1 OR V23C1=1) AND (VO3A=8 OR VO3B2=8 OR VO8A=8 OR VO8B2=8 OR V13A=8 OR V13B2=8 OR V18A=8 OR V18B2=8 OR V23A=8 OR V23C2=8 OR V27A1=8 OR V27B1=8 OR V27C1=8) → Preamble VO5 IF VO3A=8 OR VO3B3=8 OR VO8A=8 OR VO8B3=8 OR V13A=8 OR V13B3=8 OR V18A=8 OR V18B3=8 OR V23A=8 OR V23C3=8 OR V27A1=8 OR V27B1=8 OR V27C1=8 → Preamble VO6
Else → Filter FR1

Preamble VO5.

You mentioned that you usually receive help but, for some activities, you said that you don't know if that help is provided by a CLSC or that you don't know if it is provided by an organization or a person paid by yourself or your family. The following questions refer to that specific help (for which you don't know who pays for it) that you have received recently (during the past 7 days). This does not include the help that you have received from a staff member or a person in charge at the residence where you live.

Preamble VO6.

You mentioned that you usually receive help but, for some activities, you said that you don't know if that help is provided by a CLSC or that you don't know if it is provided by an organization or a person paid by yourself or your family. The following questions refer to that specific help (for which you don't know who pays for it) that you have received recently (during the past 7 days).

V31A. During the past seven days, how many days did you receive this help (for which you don't know who pays for it)?

- 00 0 day → Filter FR1
- 01 1 day
- 02 2 days
- 03 3 days
- 04 4 days
- 05 5 days
- 06 6 days
- 07 7 days
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer → Filter FR1

V31B. How many hours (for which you don't know who pays for it) in total?

- 01 The respondent precise a number of hours
- 08 Don't know → Filter FR1
- 09 Refuse to answer → Filter FR1

Filter V21.

IF VO2=1 OR VO7=1 OR V12=1 OR V17=1 OR V22=1 → V32 Else → Filter FR1

V32. Were you ever met by someone from a CLSC's home support services (yourself, members of your family or friends) to evaluate your needs in terms of assistance?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Preamble V33.

The last questions of this section are about the help you usually need to carry out other activities but are unable to obtain it. By usually, we mean help you need at least once every two weeks.

V33A. For looking after your personal finances, for example for budgeting, completing forms without being able to obtain it?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête québécoise sur les limitations d'activités (1998)*, Institut de la statistique du Québec.

V33B. For moving from one room to another in your home or getting in and out of your bed without being able to obtain it ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête québécoise sur les limitations d'activités (1998)*, Institut de la statistique du Québec.

V33C. For going to appointments or visiting friends without being able to obtain it ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Section M – Measurement of life habits (MHAVIE) - phone adaptation

Filter M1.

IF NG1=1 OR NG1=2 OR NG2=2 OR NG2=3 OR NG3=3 OR NG4=1 OR NG4=2 OR NG5=1 OR NG5=2 OR NG7A=2 OR NG7A=3 OR NG7B=2 OR NG7B=3 OR NG7C=2 OR NG7C=3 OR NG8=1 OR NG8=2 OR NG9=1 OR NG9=2 OR NG10=1 OR NG10=2 OR NG11=1 OR NG11=2 OR NG12=2 OR NG12=3 OR NG13=1 OR NG13=2 OR NG14=1 OR NG14=2 OR NG15=1 OR NG15=2 OR NG16=1 OR NG16=2 OR NG17=2 OR NG17=3 OR NG18=2 OR NG18=3 OR NG19=2 OR NG19=3 EQES OR - Q107A=1 OR Q107B=1 OR Q107C=1 OR Q108=1 OR Q109=1 OR Q110=1 OR Q112A=1 OR Q112B=1 OR Q112C=1) → Preamble M1.
Else → Filter FR1

Preamble M1.

We are now going to ask you questions concerning the help you usually need to perform your daily activities. You may not personally feel concerned with some questions and some of them may seem repetitive to you. Nevertheless, your answers are important in order to evaluate people's needs regarding their difficulties with daily activities in the province and in your region.

M1A. Let's begin with questions concerning how you get around. Usually, how difficult is it for you to move around for short distances in or close to your home, for example, exiting your residence, moving around on your own property or in the street near your home (street, sidewalk, etc.) ? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty
- 02 You have moderate or severe difficulty
- 03 You can't move around by yourself and someone has to help you all the time (for short distances) → **M2A**
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M1B. Do you use an assistive device such as a cane, a walker, a wheelchair, an orthosis or a prosthesis to move around (for short distances), whether it is inside or near your home?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M1D. Does someone help, encourage or advise you with regard to moving around (short distances) inside or near your home?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M2A. The following questions are about communication. Usually, how difficult is it for you to communicate or obtain information, for example, for talking on the phone, watching TV, reading, writing or using a computer? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty
- 02 You have moderate or severe difficulty
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M2B. Do you use any assistive device to help you communicate or obtain information such as telescopic glasses, magnifying glass or hearing aid (other examples: adapted phone, a CCTV magnifier, adapted softwares and computers, braille, speech synthesis) ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M2D. Does someone help, encourage or advise you with regard to communicating or obtaining information?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002)

M5AA. The following questions deals with the usual activities related to personal and health care. Usually, how difficult is it for you to look after your personal care, such as taking a shower, going to the bathroom, putting on a prosthesis (other examples: combing your hair, taking a bath, putting on and removing orthosis) ? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty
- 02 You have moderate or severe difficulty
- 03 You can't look after your personal care by yourself and someone has to do it all for you → M5BA
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M5AB. Do you use any assistive device to help you specifically with your personal needs (e.g.: assistance provided for the installation and maintenance of your orthosis or prosthesis)? Please do not take into account the usual assistive devices that help you get around (e.g.: cane, walker, wheelchair) or communicate (e.g.: glasses, hearing aid) if you have any.

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M5AD. Does someone help, encourage or advise you with regard to your personal care?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M5BA. Usually, how difficult is it for you to look after your health care, such as taking medication or using health services, (for example, going to a medical clinic or the hospital, taking the necessary steps to get an appointment with the doctor) ? Would you say that....

- 01 You have little or no difficulty
- 02 You have moderate or severe difficulty
- 03 You can't look after your health care by yourself and someone has to do it all for you → M7A
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M5BB. Do you use any assistive device to help you specifically with your health care (e.g.: pill organizer, adapted glucose monitor)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M5BD. Does someone help, encourage or advise you with regard to your health care?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M7A. The following questions are about your relationships with others. Usually, how difficult is it for you to be involved in your social or personal relationships with others, such as your family, your friends or your colleagues at work (other examples : your spouse, your children, your neighbours) ? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty → M7B
- 02 You have moderate or severe difficulty → M7A1
- 08 Don't know → M7B
- 09 Refuse to answer → M7B

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M7A1. Is it because of your health condition?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M7B. Do you use any assistive device to specifically maintain social or personal relationships with others, such as medication?

- 01 Yes → M7B1
- 02 No → M7D
- 08 Don't know → M7D
- 09 Refuse to answer → M7D

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M7B1. Is it because of your health condition?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M7D. Does someone help, encourage or advise you in maintaining your social or personal relationships?

- 01 Yes → M7E
- 02 No → M8A
- 08 Don't know → M8A
- 09 Refuse to answer → M8A

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M7E. Is it because of your health condition?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M8A. Now, let's talk about certain activities related to your daily obligations such as home maintenance, shopping, financial and family responsibilities. Let's start with maintaining your home, including the use of your furniture and appliances (e.g.: desk, TV, heating). Usually, how difficult is it for you to maintain your home, such as, house cleaning, mowing the lawn or the use of appliances (desk, TV, heating), (other examples : washing, shovelling the snow or performing minor repairs) ? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty
- 02 You have moderate or severe difficulty
- 03 You can't do the day-to-day housework by yourself and someone has to do it all for you → M9A
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M8B. Do you use any assistive device to specifically maintain your home or to use your furniture and appliances? (e.g.: adapted tools, special pliers).

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M8D. Does someone help, encourage or advise you with the maintenance of your home (e.g. designing and decorating, maintenance, use of furniture and appliances)?

- 01 Yes → M8E
- 02 No → M9A
- 08 Don't know → M9A
- 09 Refuse to answer → M9A

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M8E. Is it because of your health condition?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M9A. Usually, how difficult is it for you to shop in stores (supermarkets, shopping centres and dépanneur) and use the services in your community, such as governmental services, post office and banking services? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty
- 02 You have moderate or severe difficulty
- 03 You can't do your own shopping or use community services by yourself and someone has to do it for you → M10A
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M9B. Do you use any assistive device (or a technical aid) to specifically help you with your shopping or your use of the services in the community (e.g.: a checklist, telescope, special long handle tongs)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M9D. Does someone help, encourage or advise you with regard to shopping or the way you use services in your community?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M10A. Usually, how difficult is it for you to carry out your financial, family and civic responsibilities, such as paying your bills, taking care of your children or voting? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty
- 02 You have moderate or severe difficulty
- 03 You can't take care of your financial, family and civic responsibilities by yourself and someone has to take care of these for you entirely → M11A
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M10B. Do you use any assistive device to specifically carry out financial, family or civic responsibilities (e.g.: checklist, adapted computer or softwares)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M10D. Because of your health, does someone help, encourage or advise you with regard to carrying out your financial, family or civic responsibilities?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M11A. The following questions refer to your use of transportation. Usually, how difficult is it for you to use any means of transportation whether as a driver or passenger, (for example a bicycle, a car, a taxi, a bus, the metro or adapted transportation)? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty
- 02 You have moderate or severe difficulty
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M11B. Do you specifically use an assistive device (or a technical aid) while using any means of transportation (e.g. a guide dog, adapted tricycle, scooter, driving assistance device (e.g.: steering wheel, gas pedal, brakes) ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M11D. Does someone help, encourage or advise you with regard to your use of transportation?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M12A. The following questions are about your different activities, such as studies, work, volunteering and recreational activities. Are you currently participating in any educational activity or vocational training such as taking a course or doing school work (or participating in extracurricular activities)?

- 01 Yes → M12B
- 02 No → M12C
- 08 Don't know → M13A
- 09 Refuse to answer → M13A

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M12B. How difficult is it for you to participate in your educational activities or vocational training. This includes using the school cafeteria, student services, etc. Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty → M12D
- 02 You have moderate or severe difficulty → M12D
- 08 Don't know → M12D
- 09 Refuse to answer → M12D

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M12C. Why don't you participate in educational activities or vocational training? Is it because....

- 01 Your health prevents you to do so → M13A
- 02 You haven't received the necessary assistance → M13A
- 03 You have too many obstacles to overcome in your environment → M13A
- 04 It is a personal or a family choice → M13A
- 05 Because of your age → M13A
- 08 Don't know → M13A
- 09 Refuse to answer → M13A

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M12D. Do you use any assistive device to specifically help you participate in your educational activities or vocational training (e.g.: adapted calculator with speech synthesis, computer interface (adapted computer mouse and keyboard, control with voice recognition), special softwares)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M12F. Does someone help, encourage or advise you with regard to your educational activities or vocational training?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M13A. Do you currently hold a paying job?

- 01 Yes → M13B
- 02 No → M13G
- 08 Don't know → M13G
- 09 Refuse to answer → M13G

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M13B. Usually, how difficult is it for you to perform activities related to your paid work, including using services available in your workplace (cafeteria, employee services, etc.)? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty → M13D
- 02 You have moderate or severe difficulty → M13D
- 08 Don't know → M13D
- 09 Refuse to answer → M13D

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M13D. Do you use any assistive device to specifically help you participate in activities related to your paid work (e.g.: adapted work tools, adapted calculators with speech synthesis, special softwares)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M13F. Because of your health, does someone help, encourage or advise you with regard to activities related to your paid work?

- 01 Yes → M14A
- 02 No → M14A
- 08 Don't know → M14A
- 09 Refuse to answer → M14A

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M13G. Are you currently looking for a paid work?

- 01 Yes → M13H
- 02 No → M13L
- 08 Don't know → M14A
- 09 Refuse to answer → M14A

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M13H. How difficult is it for you to perform activities related to your job search? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty → M13I
- 02 You have moderate or severe difficulty → M13I
- 08 Don't know → M13I
- 09 Refuse to answer → M13I

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M13I. Do you use any assistive device to specifically help you participate in activities related to your job search (e.g.: adapted day planner, adapted calculator with speech synthesis, special softwares)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M13K. Because of your health, does someone help, encourage or advise you with regard to activities related to your job search?

- 01 Yes → M14A
- 02 No → M14A
- 08 Don't know → M14A
- 09 Refuse to answer → M14A

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M13L. What is the main reason for not working at a paid job or not looking for a job? Is it because...

- 01 Your health prevents you to do so
- 02 You haven't received the necessary assistance
- 03 You have too many obstacles to overcome in your environment
- 04 It is a personal or a family choice
- 05 Because of your age
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M14A. Do you currently hold an unpaid job or position, such as volunteering or taking care of the household as a main occupation (e.g.: see to the necessary responsibilities or tasks that ensure the smooth running of the household such as buying the food and essential supplies, housekeeping, etc) ?

- 01 Yes → M14B
- 02 No → M14C
- 08 Don't know → M15A
- 09 Refuse to answer → M15A

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M14B. How difficult is it for you to perform activities related to your unpaid work? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty → M14D
- 02 You have moderate or severe difficulty → M14D
- 08 Don't know → M14D
- 09 Refuse to answer → M14D

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M14C. What is the main reason for not doing unpaid work? Is it because...

- 01 Your health prevents you to do so → M15A
- 02 You haven't received the necessary assistance → M15A
- 03 You have too many obstacles to overcome in your environment → M15A
- 04 It is a personal or a family choice → M15A
- 08 Don't know → M15A
- 09 Refuse to answer → M15A

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M14D. Do you use any assistive device to specifically help you participate in activities related to your unpaid work (e.g.: adapted work tools, adapted calculators)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M14F. Does someone help, encourage or advise you with regard to activities related to your unpaid work?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M15A. Usually, how difficult is it for you to participate in community or social activities in your environment, such as support groups, religious or spiritual activities? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty → M15C
- 02 You have moderate or severe difficulty → M15C
- 03 You don't participate in community or social activities in your environment → M15B 08 Don't know → M15C
- 09 Refuse to answer → M15C

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M15B. What is the main reason for not participating in community and social activities in your environment? Is it because...

- 01 Your health prevents you to do so → M16A
- 02 You haven't received the necessary assistance → M16A
- 03 You have too many obstacles to overcome in your environment → M16A
- 04 It is a personal or family choice → M16A
- 08 Don't know → M16A
- 09 Refuse to answer → M16A

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M15C. Do you specifically use an assistive device (or a technical aid) to participate in community or social activities in your environment (for example, when you go to the church, le Cercle des Fermières, senior citizens club) ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M15E. Does someone help, encourage or advise you with regard to participating in community and social activities in your environment?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002)

M16A. Usually, how difficult is it for you to participate in your recreational activities, such as sports, outing or going to the the library (other examples: crafts, travelling, visits to a museum, camping, hiking, going to the pool or to the recreational centre)? Would you say that...

- 01 You have little or no difficulty → M16C
- 02 You have moderate or severe difficulty → M16C
- 03 You don't participate in recreational activities → M16B
- 08 Don't know → M16C
- 09 Refuse to answer → M16C

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M16B. What is the main reason for not participating in recreational activities? Is it because...

- 01 Your health prevents you to do so → Filter FR1
- 02 You haven't received the necessary assistance → Filter FR1
- 03 You have too many obstacles to overcome in your environment → Filter FR1
- 04 It is a personal or family choice → Filter FR1
- 08 Don't know → Filter FR1
- 09 Refuse to answer → Filter FR1

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M16C. Do you use any assistive device to specifically help you participate in your recreational activities (e.g.: adapted skis, balls for the visually impaired)?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

M16E. Does someone help, encourage or advise you in your recreational activities?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : Réseau international sur le processus de production du handicap (RIPPH) (2002).

Section FR – Markers of frailty

Filter FR1.

IF AGE >= 65 → INC1.

Else → RA1.

Subsection INC – Incontinence

INC1. Now, I am going to talk about a sensitive subject. Do you have any difficulty holding your urine or stools whether it is occasionally, frequently or permanently?

- 01 No, no difficulty holding your urine or stools
- 02 Yes, some difficulty (holding your urine or stools)
- 03 You are totally unable to hold your urine and stools
- 07 Not applicable
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) - Vieillesse en santé (2008)*, Statistique Canada.

Subsection GDS – Depression scale

Preamble GDS1. For the following questions, choose the best answer for how you have felt during the past week.

GDS1. Are you basically satisfied with your life?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Échelle gériatrique de dépression (1983)*, J.A. Yesavage, T.L. Brink, T.L. Rose, O. Lum, V. Huang, M.B. Adey et V.O. Leirer

GDS2. Do you feel that your life is empty?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

GDS3. Are you afraid that something bad is going to happen to you?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

GDS4. Do you feel happy most of the time?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Subsection N – Nutrition

N1. Now about your height and weight. How tall are you without shoes on?

- 01 Feet/Inches : _____
- 02 Meters/Centimeters : _____
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) cycle 2.2 - Nutrition (2004)*, Statistique Canada.

N2. How much do you weigh?

- 01 Pounds : _____
- 02 Kilograms : _____
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) cycle 2.2 - Nutrition (2004)*, Statistique Canada.

N3. Did you lose weight in the past year?

- 01 Yes
- 02 No → RA1
- 08 Don't know → RA1
- 09 Refuse to answer → RA1

Source : *Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) - Vieillesse en santé (2008)*, Statistique Canada.

N4. How much weight did you lose in the past year?

- 01 Pounds : _____
- 02 Kilograms : _____
- 08 Don't know → RA1
- 09 Refuse to answer → RA1

N5. How many months did it take to lose this weight?

- 01 Less than a month
- 02 1 month
- 03 2 months
- 04 3 months
- 05 4 months
- 06 5 months
- 07 6 months
- 08 7 months
- 09 8 months
- 10 9 months
- 11 10 months
- 12 11 months
- 13 12 months
- 98 Don't know
- 99 Refuse to answer

N6. Was it a voluntary weight loss?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

FOR CONSULTATION ONLY

Section RA – Administrative information

RA1. The ministère de la Santé et des Services sociaux du Québec would like to link your answers with certain information included in your records from the Régie de l'assurance maladie du Québec, for example, medical consultations, hospitalizations and consultations in CLSCs (in order to enhance the data analysis). This would be achieved by ensuring anonymity and confidentiality of the information which will be used for statistical purposes only. Do you allow the ministère de la Santé et des Services sociaux du Québec to link the information ?

- 01 Yes
- 02 No
- 08 Don't know
- 09 Refuse to answer

FOR CONSULTATION ONLY